

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

G/AG/W/42/Rev.4

27 de noviembre de 2001

(01-6047)

Comité de Agricultura

APLICACIÓN DE LA DECISIÓN SOBRE MEDIDAS RELATIVAS A LOS POSIBLES EFECTOS NEGATIVOS DEL PROGRAMA DE REFORMA EN LOS PAÍSES MENOS ADELANTADOS Y EN LOS PAÍSES EN DESARROLLO IMPORTADORES NETOS DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS

Nota de la Secretaría

Revisión

1. La presente nota actualiza de nuevo la información proporcionada en la nota de la Secretaría G/AG/W/42/Rev.3 sobre la aplicación de la Decisión sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (Decisión sobre los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios).

2. Tras una breve introducción del proceso de seguimiento de la Decisión en conjunto (parte I), este documento contiene las disposiciones sustantivas de la Decisión y facilita información sobre su aplicación (parte II). En el anexo 1 figura una lista de documentos conexos del Comité de Agricultura. Los anexos 2 a 8 contienen detalles complementarios.

I. VIGILANCIA DEL SEGUIMIENTO DE LA DECISIÓN

3. El seguimiento de la Decisión ha sido un elemento importante del trabajo del Comité, y ha figurado en el orden del día de todas sus reuniones ordinarias.

4. En 1995, el Comité estableció prescripciones en materia de notificación en virtud de las cuales los Miembros donantes deben presentar datos sobre las donaciones de ayuda alimentaria (cantidad y condiciones de favor) y facilitar información sobre la asistencia técnica y financiera prestada y otra información pertinente referente a las medidas adoptadas en el marco de la Decisión (páginas 33 y 34 del documento G/AG/2). La vigilancia anual del seguimiento de la Decisión, de conformidad con el artículo 16 del Acuerdo sobre la Agricultura y en virtud del párrafo 18 del Procedimiento de actuación del Comité de Agricultura, se lleva a cabo basándose, entre otras cosas, en estas notificaciones del cuadro NF.1.

5. En el anexo 2 se resume el cumplimiento de las prescripciones de notificación del cuadro NF.1 de los años 1995 a 2000. A los efectos del anexo 2, el "cumplimiento" se refiere a cualquier notificación NF.1 recibida de los ocho Miembros (considerando a la CE como un único Miembro) que son donantes de conformidad con el Convenio sobre Ayuda Alimentaria, y de los otros tres Miembros que se han declarado donantes en sus notificaciones (Cuba, Nueva Zelandia y Sudáfrica). Otros Miembros también han presentado notificaciones NF.1 en las que manifestaban que no habían suministrado ayuda alimentaria ni habían prestado asistencia técnica o financiera, o que no era aplicable el cuadro NF.1. El anexo 2 refleja el estado de las notificaciones al 20 de noviembre de 2001.

6. En 1996, el Comité estableció una lista de la OMC de países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios.¹ Esta lista comprende en la actualidad a 21 Miembros que son países en desarrollo más los 49 países menos adelantados definidos por las Naciones Unidas.² Ese mismo año, la Conferencia Ministerial de Singapur adoptó las recomendaciones específicas del Comité referentes a la Decisión (G/L/125).

7. En la reunión que celebró el 15 de diciembre de 2000, el Consejo General encargó al Comité de Agricultura que examinara los medios posibles de mejorar la eficacia de la aplicación de la Decisión sobre los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (WT/L/384). Durante las consultas que celebró el Comité sobre esta cuestión relacionada con la aplicación, 17 países Miembros de la OMC importadores netos de productos alimenticios, y que incluían a Côte d'Ivoire, Cuba, Egipto, Honduras, Jamaica, Kenya, Mauricio, Marruecos, el Pakistán, el Perú, la República Dominicana, el Senegal, Sri Lanka; Santa Lucía, Trinidad y Tabago, Túnez y Venezuela presentaron conjuntamente una "Propuesta para aplicar la Decisión Ministerial de Marrakech en favor de los países menos adelantados y de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (G/AG/W/49 y Add.1 y Corr.1). En los documentos G/AG/7 y G/AG/10 figuran informes provisionales del Comité de Agricultura sobre sus consultas. En la Conferencia Ministerial de Doha, los Ministros adoptaron las recomendaciones del Comité de Agricultura que figuran en el documento G/AG/11 (véase el párrafo 2.2 del documento WT/MIN(01)/17).

II. DISPOSICIONES DE LA DECISIÓN Y APLICACIÓN SOBRE LOS PAÍSES EN DESARROLLO IMPORTADORES NETOS DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS

8. La Decisión dice lo siguiente:

"Los Ministros reconocen que la aplicación progresiva de los resultados de la Ronda Uruguay en su conjunto creará oportunidades cada vez mayores de expansión comercial y crecimiento económico en beneficio de todos los participantes" (párrafo 1).

"Los Ministros reconocen que durante el programa de reforma conducente a una mayor liberalización del comercio de productos agropecuarios los países menos adelantados y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios podrían experimentar efectos negativos en cuanto a la disponibilidad de suministros suficientes de productos alimenticios básicos de fuentes exteriores en términos y condiciones razonables, e incluso dificultades a corto plazo para financiar niveles normales de importaciones comerciales de productos alimenticios básicos" (párrafo 2).

9. Los restantes párrafos de dicha Decisión contienen diversos acuerdos en las esferas de la ayuda alimentaria, la asistencia técnica y financiera, el trato diferenciado en el marco de cualquier acuerdo relativo a los créditos a la exportación, y un reconocimiento referente al acceso a los recursos de las instituciones financieras internacionales. A continuación se analiza el contenido de estos párrafos, uno por uno, y el análisis se complementa con la información de que dispone la Secretaría respecto de la aplicación de la Decisión.

¹ La decisión de establecer esa lista se adoptó en el entendimiento de que "formar parte de la lista no conferiría por sí mismo beneficios de forma automática, puesto que, de conformidad con los mecanismos previstos por la Decisión Ministerial de Marrakech, los países donantes y las instituciones interesadas tendrían un cometido que desempeñar (G/AG/R/4, párrafo 17).

² Países en desarrollo de la OMC importadores netos de productos alimenticios: Barbados, Botswana, Côte d'Ivoire, Cuba, la República Dominicana, Egipto, Honduras, Jamaica, Kenya, Mauricio, Marruecos, el Pakistán, el Perú, Saint Kitts y Nevis, Santa Lucía, San Vicente y las Granadinas, el Senegal, Sri Lanka, Trinidad y Tabago, Túnez y Venezuela (documento G/AG/5/Rev.4, de fecha 3 de abril de 2001).

Ayuda alimentaria y asistencia técnica y financiera

10. A la luz del contenido de los párrafos 1 y 2 de la Decisión *supra*,

"Por consiguiente, los Ministros convienen en establecer mecanismos apropiados para asegurarse de que la aplicación de los resultados de la Ronda Uruguay en la esfera del comercio de productos agropecuarios no afecte desfavorablemente a la disponibilidad de ayuda alimentaria a nivel suficiente para seguir prestando asistencia encaminada a satisfacer las necesidades alimentarias de los países en desarrollo, especialmente de los países menos adelantados y de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios" (introducción del párrafo 3).

i) Examen del nivel de la ayuda alimentaria e iniciación de negociaciones en esta materia

11. A los efectos del objetivo expresado en la introducción del párrafo 3 de la Decisión, los Ministros convinieron en:

"... examinar el nivel de ayuda alimentaria establecido periódicamente por el Comité de Ayuda Alimentaria en el marco del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1986 e iniciar negociaciones en el foro apropiado para establecer un nivel de compromisos en materia de ayuda alimentaria suficiente para satisfacer las necesidades legítimas de los países en desarrollo durante el programa de reforma ..." inciso i) del párrafo 3 de la Decisión).

Examen del nivel de la ayuda alimentaria

12. Los compromisos internacionales en materia de ayuda alimentaria con arreglo al Convenio sobre Ayuda Alimentaria (CAA) se especifican en términos de las contribuciones anuales mínimas de sus miembros (cuadro 1). Los compromisos anuales totales descendieron de una cifra de 7.517 millones de toneladas en el contexto del mencionado Convenio en 1986 a 5,35 millones de toneladas (equivalente en trigo) en 1995. De conformidad con el nuevo Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1999, los compromisos mínimos anuales relativos al volumen y al valor de los Miembros del Convenio sobre Ayuda Alimentaria ascendieron a un total de 4.895 millones de toneladas (equivalente en trigo) y 130 millones de euros, respectivamente (véase anexo 3).

13. El cuadro 1 resume los envíos anuales de ayuda alimentaria proporcionada por miembros del CAA con respecto a sus compromisos de conformidad con los Convenios sobre Ayuda Alimentaria de 1986 y 1995 desde 1992/93. Si bien los envíos de ayuda alimentaria consistentes en cereales disminuyeron de 10,4 millones de toneladas en 1992/93 a 6,1 millones de toneladas en 1997/98, los envíos fueron superiores, excepto en el período 1994/95, a los compromisos anuales mínimos conjuntos de los miembros del CAA durante ese período. Los envíos de ayuda alimentaria en 2000/01, segundo año del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1999, se estiman en cerca de 10 millones de toneladas (equivalente en trigo) en comparación con 8 millones de toneladas en 1999/2000, excediendo en forma significativa los compromisos combinados de los miembros del CAA con arreglo al nuevo Convenio. La ayuda alimentaria revistió casi enteramente la forma de donaciones a los países menos adelantados y otros países en desarrollo de bajos ingresos. La mayor parte de la ayuda alimentaria fue en forma de cereales y productos de cereales. Además, se proporcionaron otros productos, incluso semillas oleaginosas y tortas oleaginosas, legumbres, azúcar, leche desnatada y diversos productos mezclados, para atender las necesidades específicas de los países beneficiarios.

14. Existen otras fuentes diversas de datos sobre la ayuda alimentaria, especialmente de la FAO y del Programa Mundial de Alimentos. Los datos procedentes de esas fuentes no son directamente comparables con los datos del Comité de Ayuda Alimentaria del Consejo Internacional de Cereales

(cuadro 1) por razones tales como diferencias en la cobertura de países y de productos, el período de información y la utilización de datos concernientes a la entrega en lugar de al envío.

15. Según datos del Programa Mundial de Alimentos, en las entregas mundiales de ayuda alimentaria se observa una modalidad cíclica, alcanzando una cifra sin precedentes de 17,3 millones de toneladas en 1993. Otra cifra sin precedentes se alcanzó en 1999 cuando la ayuda alimentaria ascendió a 15,1 millones de toneladas (cuadro 2). Esto se debió principalmente al súbito aumento de entregas a "otros países", aunque también se incrementaron las entregas a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de alimentos. Conviene señalar que las entregas de alimentos están supervisadas por el Programa Mundial de Alimentos y comprenden las entregas efectuadas por miembros del CAA, de otros países y de organizaciones no gubernamentales.

Cuadro 1 - Convenio sobre Ayuda Alimentaria - Envíos anuales de cereales - 1992/93-1998/99* (Años julio/junio)

| Toneladas métricas: equivalente en trigo | | | | | | | | | | |
|--|--|------------|------------|-----------|--|--------------|-------------|--------------|-----------------------|--|
| Donante | Contribución mínima anual (Convenio de 1986) | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | Contribución mínima anual (Convenio de 1995) | 1995/96 | 1996/97 | 1997/98 | 1998/99 (provisional) | Contribución mínima anual (Convenio de 1999) |
| | a) | | | | a) | | | | | |
| Argentina | 35.000 | f) | - | - | 35.000 | 13.400 | - | - | 10.135 m) | 35.000 |
| Australia | 300.000 | 309.561 | 307.874 | 334.090 | 300.000 | l) 298.146 | 305.127 | 293.221 | 273.064 | 250.000 |
| Austria | 20.000 | 18.000 | 7.100 | 39.400 | d) | d) | d) | d) | d) | |
| Canadá | 600.000 | 762.766 c) | 659.103 | 632.881 | 400.000 | 448.764 | 468.431 | 417.917 | 487.095 | 420.000 |
| CE | 1.670.000 | 2.618.636 | 2.485.522 | 2.058.244 | 1.755.000 | 2.413.991 | 2.049.591 | 2.201.162 j) | 1.973.357 | 1.320.000 y 130 millones de euros o) |
| Finlandia | 25.000 | 25.000 | 19.610 g h | 208 h) | d) | d) | d) | d) | d) | |
| Japón b) | 300.000 | 390.912 | 341.293 | 388.438 | 300.000 | 474.870 | 326.835 | 302.626 | 561.643 | 300.000 |
| Noruega b) i) | 30.000 | 33.646 | 47.941 | 33.584 | 20.000 | 6.233 | 32.816 R | 19.306 | 61.293 | 30.000 |
| Suecia | 40.000 | 62.560 b) | 48.736 b) | 54.761 b) | d) | d) | d) | d) | d) | |
| Suiza | 27.000 | 47.265 | 108.220 | 44.828 | 40.000 | 75.479 | 38.636 | 57.915 k) | 38.939 k) | 40.000 |
| Estados Unidos | 4.470.000 | 6.119.687 | 4.688.779 | 3.526.994 | 2.500.000 | 2.849.384 | 2.553.283 R | 2.818.500 | 4.734.121 | 2.500.000 |
| TOTAL e) | 7.517.000 | 10.388.033 | 8.714.178 | 7.113.428 | 5.350.000 | n) 6.580.267 | 5.774.719 R | 6.110.647 | 8.139.647 | 4.895.000 y 130 millones de euros |

Cuadro 1 (Cont.)

Notas:

- * A menos que se indique otra cosa, todos los envíos se realizaron en el marco del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1986 y del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1995. Estas cifras corresponden a envíos efectivos realizados durante los años indicados y no representan necesariamente el modo en que los Miembros han cumplido sus obligaciones mínimas.
- a) 1986 - Como figura en el párrafo 3) del artículo III del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1986.
1995 - Como figura en el párrafo 4) del artículo III del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1995.
- b) Equivalente en trigo de las aportaciones en efectivo calculadas sobre la base del "precio internacional vigente del mercado". Estas cifras no corresponden a las cantidades enviadas realmente.
- c) Incluidos los envíos realizados por el Canadá con cargo a sus obligaciones para el año siguiente.
- d) A partir de 1995/96 Austria, Finlandia y Suecia están incluidas en la CE.
- e) Incluidas las contribuciones en el marco de la IEFIR - Cuenta de respuesta inmediata (IRA), según informes del PMA.
- f) Obligaciones en virtud del Convenio suspendidas entre el 1º de julio de 1991 y el 30 de junio de 1993.
- g) Con respecto a las aportaciones pendientes del año 1992/1993.
- h) Obligaciones en virtud del Convenio suspendidas entre el 1º de julio de 1993 y el 30 de junio de 1995.
- i) Noruega puso a disposición del PMA la totalidad de su contribución en efectivo en el marco del CAA durante los años indicados, pero es posible que, como informa el PMA, no se hayan acabado los envíos reales.
- j) Incluidas las aportaciones en efectivo de la CE que constituyen un total de 84,7 millones de ecus equivalentes a 583.693 toneladas de trigo, y destinadas a la compra de cereales por los beneficiarios. Las cantidades desembolsadas a los beneficiarios son las siguientes (en millones de ecus):
- | | | | | | |
|------------------|--------|------------|-------|--------------|-------|
| Albania | 5.000 | Honduras | 3.100 | Senegal | 500 |
| Armenia | 13.000 | Kirguistán | 8.000 | Sierra Leona | 200 |
| Bolivia | 15.000 | Malí | 2.000 | Tayikistán | 4.000 |
| Islas Cabo Verde | 7.000 | Mozambique | 5.400 | Yemen | 5.000 |
| Georgia | 7.000 | Nicaragua | 600 | | |
| Haití | 700 | Perú | 8.200 | | |
- Los detalles sobre las cantidades de ayuda alimentaria correspondientes no están disponibles y no figuran por consiguiente en el cuadro 2.
- k) Incluidas las cantidades enviadas por Suiza con cargo a sus obligaciones del año anterior.
- l) La obligación mínima de Australia se redujo a 250.000 toneladas, con efecto a partir del 1º de julio de 1998, de conformidad con el CAA 1995 (ampliado).
- m) Envíos de la Argentina concernientes a sus obligaciones pendientes de 1995-1996.
- n) Con efecto desde el 1º de julio de 1998, el total se redujo a 5,3 millones de toneladas (tomando en consideración la contribución mínima revisada de Australia).
- R Revisado.

Fuente: Comité de Ayuda Alimentaria/Consejo Internacional de los Cereales.

Cuadro 2: Entregas de ayuda alimentaria a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de alimentos, 1991-2000 (en millones de toneladas)

| | 1991 | 1992 | 1993 | 1994 | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 |
|--|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| Países menos adelantados | 4,8 | 6,3 | 4,6 | 5,4 | 4,0 | 3,3 | 3,5 | 3,6 | 4,6 | 4,2 |
| Países en desarrollo importadores netos de alimentos | 3,9 | 2,9 | 2,4 | 1,8 | 1,0 | 0,7 | 0,7 | 0,7 | 1,3 | 1,1 |
| Otros países | 4,0 | 6,1 | 10,4 | 5,7 | 5,2 | 3,2 | 3,2 | 4,2 | 9,3 | 5,7 |
| Total general | 12,7 | 15,3 | 17,3 | 12,9 | 10,2 | 7,2 | 7,4 | 8,4 | 15,1 | 11,0 |

Notas: Incluye los cereales expresados como equivalente en cereales y los no cereales expresados como peso del producto (véase también el cuadro 5).

Por países en desarrollo importadores netos de alimentos se entiende los Miembros enumerados en el documento G/AG/5/Rev.4, de fecha 3 de abril de 2001.

Fuente: WFP Food Aid Monitor: 2000 Food Aid Flows, mayo de 2001 en <http://www.wfp.org/interfais/>.

16. Excepto en lo que respecta a Barbados y Trinidad y Tabago, todos los países en desarrollo importadores netos de alimentos que figuran en la lista de la OMC recibieron ayuda alimentaria, esporádica o periódicamente, durante 1991-2000. En 2000, las entregas totales a esos países fueron un 31 por ciento inferiores a las entregas medias efectuadas en el período 1991-2000 (cuadro 3). En determinados países, en particular Egipto y Túnez, las entregas de ayuda alimentaria descendieron de forma aún más drástica durante el pasado decenio. Las entregas a los países menos desarrollados en 2000 fueron ligeramente inferiores al promedio registrado durante 10 años (período 1991-2000), y las entregas mundiales fueron aproximadamente un 7 por ciento inferiores al promedio a largo plazo. En el anexo 4, se proporcionan datos de las entregas de ayuda alimentaria a todos los países receptores durante 1991-2000, y en el anexo 5 se analizan detalladamente las entregas efectuadas por los Miembros y los no miembros.³

Cuadro 3: Entregas de ayuda alimentaria a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios en 2000 comparado con el promedio a largo plazo (en millones de toneladas)

| | Media 1991-2000 | 2000 | 2000 como porcentaje de la media 1991-2000 |
|---|-----------------|------|--|
| Países menos adelantados | 4,4 | 4,2 | 95 |
| Países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios | 1,6 | 1,1 | 69 |
| Otros países | 5,7 | 5,7 | 100 |
| Total general | 11,8 | 11,0 | 93 |

Notas: Incluye los cereales expresados como equivalente en cereales y los no cereales expresados como peso del producto.

Los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios son los Miembros enumerados en el documento G/AG/5/Rev.4, de fecha 3 de abril de 2001.

Fuente: Programa de Ayuda Alimentaria, Food Aid Monitor: Food Aid Flows 2000, mayo de 2001 en <http://www.wfp.org/interfais/>.

17. Como indica el cuadro 4, el porcentaje de entregas mundiales de ayuda alimentaria (con excepción de Europa y de la Comunidad de Estados Independientes) que se realizó en forma de ayuda de urgencia como consecuencia de catástrofes naturales o causadas por el hombre ha aumentado desde 1991 mientras que el porcentaje de ayuda alimentaria en el marco de programas se ha reducido.

³ En las notificaciones NF.1 de la Argentina, Australia, el Canadá, la UE, el Japón, Noruega, Suiza y los Estados Unidos se expone más información detallada sobre las entregas de ayuda alimentaria proporcionada a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de alimentos.

Cuadro 4: Composición de las entregas mundiales de ayuda alimentaria, con exclusión de Europa Oriental y de la CEI (en tanto por ciento)

| | 1991 | 1994 | 1997 | 2000 |
|---|------------|------------|------------|------------|
| Ayuda alimentaria de urgencia | 28 | 40 | 42 | 53 |
| Ayuda alimentaria otorgada en el marco de proyectos | 23 | 31 | 36 | 25 |
| Ayuda alimentaria otorgada en el marco de programas | 49 | 29 | 22 | 22 |
| Total | 100 | 100 | 100 | 100 |

Notas: Todas las cifras comprenden la ayuda alimentaria en cereales (expresada como equivalente en cereales) y los no cereales (expresada como peso del producto).

Ayuda alimentaria de urgencia: cuyo objetivo son las víctimas de las catástrofes naturales o causadas por el hombre, distribuyéndose gratuitamente.

Ayuda alimentaria otorgada en el marco de proyectos: otorgada a grupos beneficiarios determinados a fin de contribuir a la realización de objetivos de desarrollo específico. Siempre se otorga en forma de donación.

Ayuda alimentaria otorgada en el marco de programas: generalmente proporcionada en forma de transferencia de recursos a fines de equilibrio de la balanza de pagos y/o de apoyo presupuestario. Proporcionada en forma de donación o préstamos sobre una base bilateral. No tiene por objetivo grupos beneficiarios específicos pero se vende en el mercado del país receptor.

Fuente: PMA Food Aid Monitor: Food Aid Flows 2000, mayo de 2001 en <http://www.wfp.org/interfais/>.

18. En los cuadros 1 a 3 así como en los anexos 4 y 5 las entregas de ayuda alimentaria representan cantidades globales que comprenden a la vez los cereales, expresados como equivalente en cereales, y los productos distintos de los cereales, expresados como peso del producto. El cuadro 4 muestra la composición de las entregas mundiales de ayuda alimentaria (con exclusión de Europa Oriental y de la CEI) desde 1991.

Cuadro 5: Composición por productos de las entregas mundiales de ayuda alimentaria, con exclusión de Europa Oriental y de la CEI (en millones de toneladas)

| | 1991 | 1994 | 1997 | 2000 |
|--|--------|-------|-------|-------|
| Cereales | 10.781 | 8.206 | 5.596 | 7.875 |
| Trigo y harina de trigo | 7.179 | 5.006 | 2.929 | 4.613 |
| Arroz | 940 | 711 | 710 | 1.284 |
| Cereales secundarios | 2.336 | 2.005 | 1.510 | 1.492 |
| Mezclados/enriquecidos | 326 | 484 | 446 | 486 |
| Productos distintos de los cereales | 938 | 1.014 | 755 | 994 |
| Productos lácteos | 136 | 45 | 14 | 27 |
| Carne y pescado | 40 | 26 | 19 | 7 |
| Aceites y grasas | 328 | 367 | 266 | 387 |
| Leguminosas | 366 | 484 | 361 | 498 |
| Otros productos distintos de los cereales | 69 | 92 | 95 | 75 |
| Cereales (porcentaje) | 92 | 89 | 88 | 89 |
| No cereales (porcentaje) | 8 | 11 | 12 | 11 |

Nota: Los cereales se expresan como equivalente en cereales, mientras que los no cereales se expresan como peso del producto.

Fuente: PMA: Food Aid Monitor: Food Aid Flows 2000, mayo de 2001 en <http://www.wfp.org/interfais/>.

Iniciación de negociaciones en materia de ayuda alimentaria

19. Anticipándose a la expiración del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1995 (CAA), la Conferencia Ministerial de Singapur acordó que, para preparar la renegociación del Convenio, se iniciasen las actividades oportunas en 1997, en el marco del mismo, con arreglo a disposiciones para la participación de todos los países interesados y las organizaciones competentes, a fin de formular recomendaciones destinadas a establecer un nivel de compromisos en materia de ayuda alimentaria que abarcara la gama más amplia de donantes y de productos suministrables y fuera suficiente para satisfacer las legítimas necesidades de los países en desarrollo durante el programa de reforma (véase el párrafo 18 i) del documento G/L/125).

20. Entre enero de 1997 y marzo de 1999, se celebraron varias reuniones en el marco del CAA, inclusive con países menos adelantados y países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios, así como con nuevos posibles donantes de ayuda alimentaria. En diciembre de 1997, el Comité de Ayuda Alimentaria del CAA decidió prorrogar el CAA en vigor durante un año (hasta junio de 1999) e iniciar su renegociación, teniendo en cuenta, entre otras cosas, "los objetivos de la seguridad alimentaria y de la liberalización del comercio dentro del marco de la OMC y del Plan de Acción de la Cumbre Mundial sobre la Alimentación" (declaración del CIC en el documento G/AG/GEN/20). A comienzos de 1998, el Comité de Ayuda Alimentaria confirmó su intención de que entrara en vigor un nuevo Convenio sobre Ayuda Alimentaria con efecto a partir del 1º de julio de 1999 y pidió al Grupo de Trabajo que se encargaba de la renegociación del CAA que concluyera las negociaciones sustantivas al final de 1998. El Comité de Ayuda Alimentaria celebró en noviembre de 1998 nuevas conversaciones con representantes de los países receptores de ayuda alimentaria acerca de los principales elementos del nuevo Convenio (página 4 del documento G/AG/GEN/31).

21. Las negociaciones relativas al Convenio sobre Ayuda Alimentaria celebradas en 1999 concluyeron el 24 de marzo del mismo año y el nuevo Convenio entró en vigor con carácter provisional el 1º de julio de 1999 con una duración inicial de tres años. Sus miembros, incluidos los provisionales, son los mismos del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1995 (la Argentina, Australia, Canadá, la Unión Europea y sus Estados miembros, los Estados Unidos, el Japón, Noruega y Suiza).

22. El Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1999 contiene diversos elementos nuevos, a saber, el hecho de que con arreglo al nuevo Convenio la lista de productos que pueden suministrarse se ha ampliado considerablemente con otros distintos de los cereales. Existen también nuevas disposiciones que tienen por finalidad mejorar la eficacia y el efecto de esa ayuda. Al asignar su ayuda alimentaria, los miembros del Convenio hacen lo posible por dar prioridad a los países menos adelantados y a los países de bajos ingresos, muchos de los cuales figuran en la lista actual de la OMC de países en desarrollo importadores netos de alimentos. Otros países susceptibles de obtener ayuda alimentaria son los de ingresos medianos bajos y todos los que estaban incluidos en la lista de la OMC de países en desarrollo importadores netos de alimentos en el momento de la negociación del nuevo Convenio. En el anexo 3 se reproduce un resumen del Director Ejecutivo del Consejo Internacional de los Cereales sobre el resultado de las negociaciones relativas al nuevo Convenio sobre Ayuda Alimentaria.

23. En la Conferencia Ministerial de Doha, los Ministros acordaron "que los donantes de ayuda alimentaria tomen prontas medidas en el marco del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1999 (que expirará el 30 de junio de 2002, a menos que sea prorrogado, con la adopción o no de una decisión relativa a su renegociación) y del Programa Mundial de Alimentos de las Naciones Unidas para revisar sus contribuciones de ayuda alimentaria, con el fin de identificar y atender mejor las necesidades de ayuda alimentaria de los países menos adelantados y de los países en desarrollo Miembros de la OMC importadores netos de productos alimenticios". (G/AG/11, parte B, párrafo 3 I a)).

ii) Ayuda alimentaria en condiciones de favor

24. Para alcanzar el objetivo expresado en la oración introductoria del párrafo 3 de la Decisión, los Ministros convinieron asimismo en:

"... adoptar directrices para asegurarse de que una proporción creciente de productos alimenticios básicos se suministra a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios en forma de donación total y/o en condiciones de favor apropiadas acordes con el artículo IV del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1986 ..." (inciso ii) del párrafo 3 de la Decisión).

25. En virtud del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1999 toda la ayuda alimentaria proporcionada a los países menos adelantados adoptará la forma de donaciones. En conjunto, la ayuda alimentaria en forma de donaciones debe representar, como mínimo, el 80 por ciento de la contribución de los miembros del CAA y los donantes deben tratar progresivamente de superar esa cuota.

26. En la Conferencia Ministerial de Doha, los Ministros decidieron que "los Miembros de la OMC que son donantes de ayuda alimentaria tomarán, en el marco de sus políticas, leyes, programas y compromisos de ayuda alimentaria, medidas apropiadas con el fin de garantizar: i) que en la mayor medida posible, se mantengan sus niveles de ayuda alimentaria a los países en desarrollo en los períodos en que tiendan a aumentar los precios del mercado mundial de los productos alimenticios básicos, y ii) que toda la ayuda alimentaria a los países menos adelantados sea suministrada en forma de donación total y que, en la mayor medida posible, también lo sea a los países en desarrollo Miembros de la OMC importadores netos de productos alimenticios" (G/AG/11, parte B, párrafo 3 I b)).

27. El cuadro 6 indica la proporción de ayuda alimentaria suministrada a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios en forma de donaciones, a tenor de las notificaciones de los Miembros. Todos los Miembros notificantes, salvo los Estados Unidos, proporcionaban la ayuda alimentaria a los países correspondientes en forma de donación total. En el caso de los Estados Unidos, se suministraba en forma de donación del 83 al 93 por ciento de la ayuda alimentaria durante los cuatro primeros años de aplicación, y el resto se entregaba de conformidad con las directrices pertinentes del CAA.

Cuadro 6. Proporción de la ayuda alimentaria suministrada en forma de donación total

| Miembro | Ayuda alimentaria en condiciones de favor |
|-----------------------|--|
| Donantes CAA | |
| Argentina | 100 por ciento a título de donación |
| Australia | 100 por ciento a título de donación |
| Canadá | 100 por ciento a título de donación |
| Comunidad Europea | 100 por ciento a título de donación |
| Japón | 100 por ciento a título de donación en efectivo |
| Noruega | 100 por ciento a título de donación |
| Suiza | 100 por ciento a título de donación |
| Estados Unidos | Porcentaje de la ayuda alimentaria suministrada a los PMA y a los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios en forma de plena donación: 1995/96 - 84 por ciento 1996/97 - 93 por ciento 1997/98 - 83 por ciento 1998/99 - 93 por ciento El resto se suministra de conformidad con las directrices del CAA |
| Otros donantes | |
| Cuba | 100 por ciento a título de donación |
| Nueva Zelandia | 100 por ciento a título de donación en efectivo |
| Sudáfrica | No se aplica (no suministró ayuda alimentaria) |

iii) Asistencia técnica y financiera

28. Para alcanzar el objetivo expresado en la oración introductoria del párrafo 3 de la Decisión, los Ministros convinieron en:

"... tomar plenamente en consideración, en el contexto de sus programas de ayuda, las solicitudes de prestación de asistencia técnica y financiera a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios para mejorar la productividad e infraestructura de su sector agrícola" (inciso iii del párrafo 3 de la Decisión).

29. La Conferencia Ministerial de Doha pidió a los países desarrollados Miembros de la OMC que siguieran tomando plena y favorablemente en consideración, en el contexto de sus programas de ayuda, las solicitudes de prestación de asistencia técnica y financiera presentadas por los países menos adelantados y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios con el fin de mejorar la productividad e infraestructura de su sector agrícola. Esta recomendación refleja el hecho de que la asistencia técnica y financiera es esencialmente un asunto bilateral entre los donantes y los receptores, basado en solicitudes formuladas por los países receptores.

30. Además, los Ministros decidieron "que, en apoyo a la prioridad atribuida por los países menos adelantados y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios al desarrollo de la productividad e infraestructura de su sector agrícola, el Consejo General de la OMC pida a las organizaciones internacionales de desarrollo pertinentes, entre ellas el Banco Mundial, la FAO, el FIDA, el PNUD y los bancos regionales de desarrollo, que mejoren la prestación de asistencia técnica y financiera a los países menos adelantados y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios, y el acceso a esa asistencia, en términos y condiciones propicios para una mejor utilización de tales servicios y recursos, con el fin de mejorar la productividad e infraestructura del sector agrícola de esos países en el marco de los servicios y programas existentes, así como de los servicios y programas que puedan establecerse" (G/AG/11, parte B, párrafo 3 II b)).

31. La Secretaría no dispone de información acerca de si los países menos adelantados y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios formularon peticiones de conformidad con el inciso iii del párrafo 3 de la Decisión. Sin embargo, en el anexo 6 se resumen las sumas destinadas a programas bilaterales de asistencia técnica y financiera, sobre la base de las notificaciones de los Miembros, incluyéndose, en algunos casos, los fondos aportados a organizaciones multilaterales y otro tipo de ayuda. Algunos Miembros señalaron en sus notificaciones que no les había sido posible identificar en todos los casos los fondos destinados exclusivamente a la agricultura y a los países menos adelantados y países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios. Por otra parte, en su contribución a la labor de vigilancia anual de la Decisión que lleva a cabo el Comité, algunas de las organizaciones internacionales observadoras han facilitado información sobre sus actividades respectivas en la esfera de la asistencia técnica.⁴

Trato diferenciado en el marco de los acuerdos en materia de créditos a la exportación de productos agropecuarios

32. Teniendo en cuenta los párrafos 1 y 2 de la Decisión citada *supra*, los Ministros convinieron en:

"... asegurarse de que todo acuerdo en materia de créditos a la exportación de productos agropecuarios contenga disposiciones apropiadas sobre trato diferenciado a

⁴ Véase el documento G/AG/GEN/46, páginas 32 a 36, donde figura una relación reciente de los proyectos agrícolas del Banco Mundial, elaborada por éste, en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de alimentos.

favor de los países menos adelantados y de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios" (párrafo 4 de la Decisión).

33. Desde hace algunos años se han mantenido negociaciones para alcanzar un entendimiento dentro del sector referente a los créditos a la exportación de productos agropecuarios entre los Miembros de la OMC que participan en el Acuerdo relativo a las directrices para los créditos a la exportación concedidos con apoyo oficial en el marco de la OCDE. Los Miembros que participan en esas negociaciones han informado al Comité de que esa labor se encuentra en una etapa avanzada, bajo la forma de un texto propuesto que es aceptable para la mayoría pero no para todos los participantes interesados, y que prevé el trato diferenciado a favor de los países menos adelantados y de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios.

34. Al mismo tiempo, los trabajos dentro de la OMC sobre la cuestión de los créditos a la exportación de productos agropecuarios han venido progresando tanto en las reuniones ordinarias del Comité de Agricultura como en las negociaciones de las reuniones extraordinarias celebradas con arreglo al artículo 20 del Acuerdo sobre la Agricultura, sobre la base, entre otras cosas, de las propuestas presentadas y de otros insumos, incluso con respecto al trato especial y diferenciado a favor de los países en desarrollo. En la Conferencia Ministerial de Doha, los Ministros reafirmaron el compromiso que figura en el párrafo 32 *supra* y adoptaron un entendimiento general con respecto a los procedimientos para la elaboración de disciplinas de conformidad con el párrafo 2 del artículo 10 y las disposiciones conexas de la decisión sobre los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (G/AG/11, parte A, párrafo 4).

Acceso a los recursos de las instituciones financieras internacionales

35. En la Decisión los Ministros reconocieron también que:

"... como resultado de la Ronda Uruguay, algunos países en desarrollo podrían experimentar dificultades a corto plazo para financiar niveles normales de importaciones comerciales y que esos países podrían tener derecho a utilizar los recursos de las instituciones financieras internacionales con arreglo a las facilidades existentes o a las que puedan establecerse, en el contexto de programas de reajuste, con el fin de resolver esas dificultades de financiación. A este respecto, los Ministros toman nota del párrafo 37 del informe del Director General a las PARTES CONTRATANTES del GATT de 1947 sobre las consultas que ha celebrado con el Director Gerente del Fondo Monetario Internacional y el Presidente del Banco Mundial (MTN.GNG/NG14/W/35)" (párrafo 5 de la Decisión).

36. En la Conferencia Ministerial de Doha, los Ministros convinieron en "que se establezca un grupo interinstitucional de expertos en finanzas y productos básicos, y se pida la participación en él del Banco Mundial, el FMI, la FAO, el Consejo Internacional de Cereales y la UNCTAD, con el fin de estudiar medios y arbitrios para mejorar el acceso de los países menos adelantados y de los países en desarrollo Miembros de la OMC importadores netos de productos alimenticios a los programas y servicios multilaterales destinados a ayudar a resolver las dificultades a corto plazo para financiar niveles normales de importaciones comerciales de productos alimenticios básicos, así como la concepción y viabilidad de la propuesta de establecimiento de un fondo rotatorio (G/AG/W/49, Add.1 y Corr.1)". El grupo presentará sus recomendaciones al Consejo General para fines de junio de 2002.

i) Capacidad para financiar las importaciones comerciales

37. Como se indicó anteriormente, la Decisión reconoce que, como resultado de la Ronda Uruguay, ciertos países en desarrollo podrían experimentar a corto plazo dificultades para financiar niveles normales de importación comercial de productos alimenticios básicos. En este contexto, en diversas etapas de la supervisión anual de la Decisión por el Comité, varias organizaciones

internacionales con condición de observador han comentado la evolución de los precios mundiales de los productos alimenticios.⁵

38. El gráfico 1 *infra*, muestra la tendencia del índice de precios del FMI correspondiente a los productos básicos excluidos los combustibles relativo a alimentos, bebidas, materias primas agrícolas, metales y fertilizantes.⁶ La línea discontinua del gráfico 1 que marca la evolución de los precios en términos reales indica que los precios de los productos básicos excluidos los combustibles han vuelto a caer desde el año pasado y han llegado a su punto más bajo desde 1986-87. En el anexo 7 se exponen datos del FMI correspondientes a la evolución desde 1991 de diferentes índices de precios de productos básicos, incluido el índice de precios de los alimentos (columna 4 del anexo 7). Puede observarse que en 1999-2001 los precios de los alimentos (en dólares estadounidenses) fueron inferiores a los del decenio anterior. El anexo 8 contiene una recopilación de datos elaborada por el Banco Mundial, correspondiente a los precios de diversos productos agrícolas básicos.

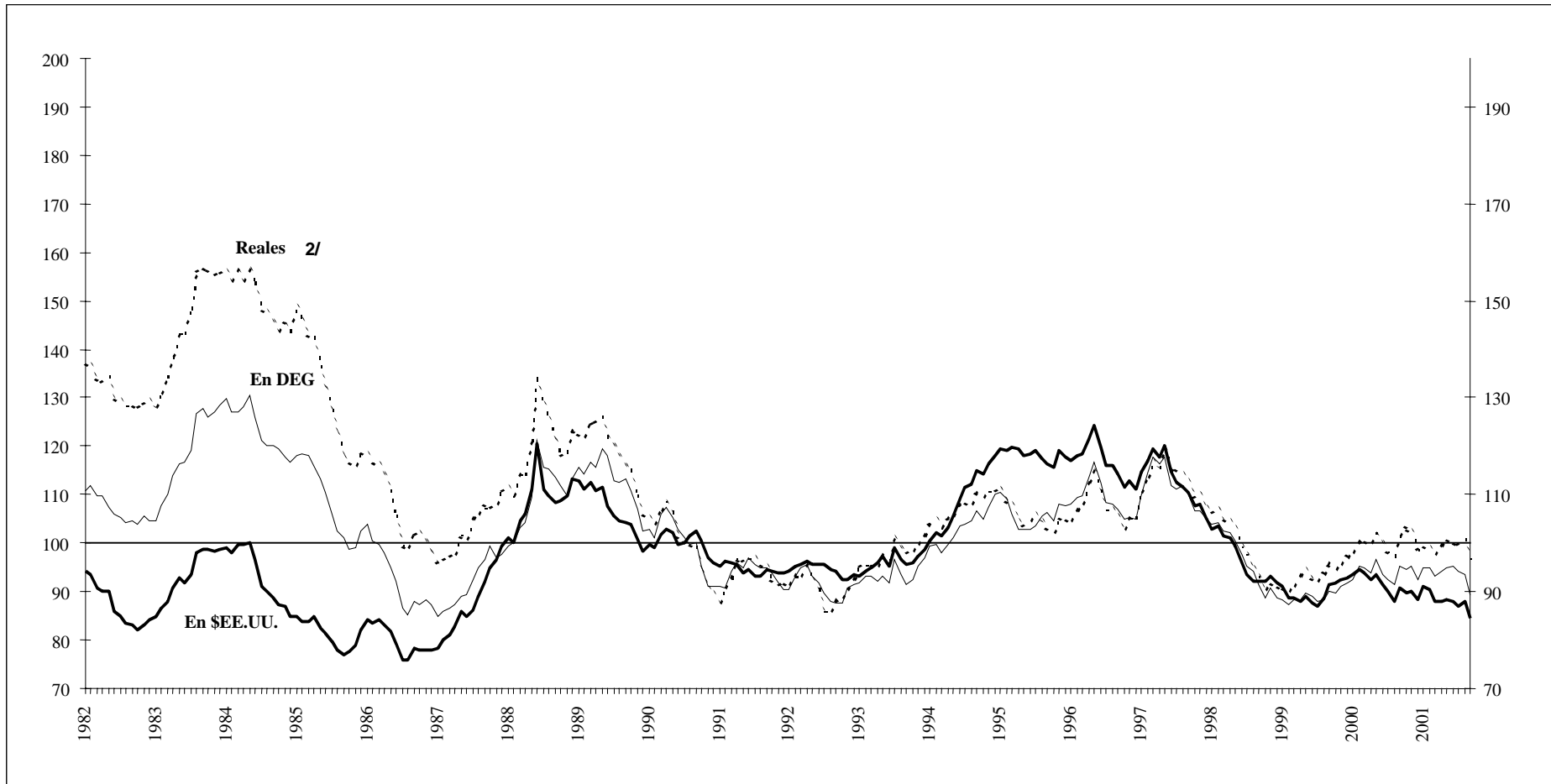
39. El gráfico 2 *infra* muestra los precios mundiales del mercado del trigo desde 1987, medido en función del índice de precios del trigo (en valor nominal) del Consejo Internacional de Cereales. Tras el máximo alcanzado en 1996, el índice de precios del trigo ha descendido en un 50 por ciento y en 2000 los precios han registrado su nivel más bajo desde 1990, que es el año de la mayor cosecha mundial de trigo con excepción de 1996/1997.

40. La FAO ha venido vigilando la situación en materia de seguridad alimentaria tanto en los países menos adelantados como en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios y ha presentado regularmente sus conclusiones al Comité de Agricultura (véase, por ejemplo, G/AG/GEN/15). En la última actualización que realizó en noviembre de 2000, la FAO llegó a la conclusión de que "en líneas generales, si bien la situación en los países menos adelantados y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios, según se refleja en la cuenta total de importaciones de cereales, ha mejorado algo en comparación con tres o cuatro años atrás, la situación en materia de seguridad alimentaria de esos países sigue siendo precaria." (G/AG/GEN/46, página 3). Según los datos suministrados por la FAO, la cuenta total de importaciones de cereales (sin incluir la ayuda alimentaria) de los países en desarrollo y de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios ha descendido año tras año desde 1995/96, año en el que los precios de los cereales se incrementaron considerablemente (véase el gráfico 2). En lo que respecta al período 1999-2000, los gastos totales incurridos en concepto de importaciones de cereales fueron iguales al promedio registrado en 1993/94 y 1994/95 aunque el volumen de las importaciones comerciales se incrementó en el 20 por ciento (G/AG/GEN/46, página 5).

⁵ En lo que respecta a la FAO véase el documento G/AG/GEN/31, página 2. En relación con el FMI véanse los documentos G/AG/GEN/15, página 2, G/AG/GEN/31, página 6, y G/AG/GEN/40, página 5. Sobre el Consejo Internacional de Cereales véase el documento G/AG/R/4, página 6. Acerca de la UNCTAD véase el documento G/AG/GEN/31, página 12. Sobre el Banco Mundial, véanse los documentos G/AG/GEN/15, página 3, y G/AG/W/12, páginas 4 a 6. Véanse asimismo los puntos planteados por los Miembros en el documento G/AG/R/3, página 6.

⁶ En dicho índice, los metales y los fertilizantes tienen un coeficiente de ponderación del 26,7 por ciento y del 1,3 por ciento, respectivamente.

GRÁFICO 1
ÍNDICES DE LOS PRECIOS DE LOS PRODUCTOS PRIMARIOS EXCLUIDOS LOS COMBUSTIBLES, 1982-2001
(1990 = 100) 1/



1/ Los índices abarcan 39 series de precios aplicables a 33 productos primarios excluidos los combustibles. Los coeficientes de ponderación se basan en la media de los ingresos mundiales de exportación durante 1987-1989.

2/ El ajuste se hace según el índice de valor unitario a la exportación para los productos manufacturados de los países industrializados.

Fuente Fondo Monetario Internacional (www.imf.org/external/np/res/commod/index.htm).

GRÁFICO 2
ÍNDICE DE LOS PRECIOS DEL TRIGO SEGÚN EL CONSEJO INTERNACIONAL DE CEREALES,
ENERO 1987-OCTUBRE 2001



* Promedio de las siete variedades de trigo panificable objeto de intercambios importantes: julio/diciembre de 1986=1.000.

ii) Acceso a los recursos del FMI y del Banco Mundial

41. En la reunión de mesa redonda de la OMC celebrada en junio de 2001, el FMI informó a los participantes sobre los mecanismos principales del FMI para prestar asistencia a los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios, a saber: i) los acuerdos de derecho de giro; ii) el servicio ampliado del FMI (SAF); iii) los servicios de financiamiento compensatorio (SFC) y iv) el servicio para el crecimiento y la lucha contra la pobreza (SCLP) (G/AG/11, página 28). El representante del FMI destacó que el Fondo tenía suficientes recursos financieros para ayudar a los países menos adelantados y a los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios mediante préstamos, pero el FMI debería estar encaminado a abordar los problemas de la balanza de pagos.

42. El Banco Mundial estableció en noviembre de 1997 su posición respecto a la cuestión del acceso a los recursos del Banco:

"El Banco Mundial continúa vigilando el progreso de la liberalización resultante de la aplicación de los compromisos asumidos en el marco del Acuerdo de la Ronda Uruguay. Una serie de estudios recientes realizados con arreglo a metodologías y supuestos diferentes confirman que las repercusiones del Acuerdo de la Ronda Uruguay sobre los precios de los productos agropecuarios serán relativamente limitadas a largo plazo, y sin duda el Acuerdo inducirá una subida de precios mucho menor que la que ha tenido lugar en los últimos años. Dados los reducidos efectos de la Ronda y el importante margen de maniobra por encima de la cuantía de los préstamos actuales del BIRF pendientes de amortización, parece claro que el Banco podrá atender todas las necesidades adicionales de préstamos en las condiciones del BIRF.

En respuesta a la Decisión Ministerial, en 1995 se creó un grupo de trabajo integrado por el Banco Mundial, la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación, el Programa Mundial de Alimentos y el Fondo Monetario Internacional para abordar las necesidades especiales de los países menos adelantados y de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios. El Grupo de Trabajo examinó los distintos mecanismos disponibles para atender las necesidades adicionales de financiación de los países en desarrollo en el caso de perturbaciones de los precios mundiales y de déficit de producción, y facilitó un informe a la OMC a finales de 1995. Dado el gran número de mecanismos existentes y la limitada repercusión que se preveía que pudiera tener la Ronda Uruguay sobre los precios, así como la dificultad de diferenciar entre las repercusiones de la Ronda Uruguay y otro tipo de perturbaciones, no pareció conveniente establecer un mecanismo especial de ajuste para la Ronda Uruguay (página 3 del documento G/AG/GEN/15)."

43. Además, con ocasión de la realización por el Comité de su labor de vigilancia de la Decisión en noviembre de 1998, el Banco Mundial presentó una información general de sus programas de préstamos para proyectos de desarrollo agrícola (véase *supra*), para el ajuste estructural y para las situaciones de urgencia (véanse las páginas 25 a 27 del documento G/AG/GEN/31).

Anexo 1

Lista de documentos referentes a la aplicación de la Decisión sobre los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios

| | |
|---------------------------------|--|
| G/L/125 (1996) | Informe del Comité de Agricultura relativo a la Decisión sobre los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios ("la Decisión") (Informe del Comité de Agricultura aprobado por la Conferencia Ministerial de Singapur) |
| G/AG/11 (2001) | Informe del Comité de Agricultura (reuniones ordinarias). Cuestiones relativas a la aplicación (Informe del Comité de Agricultura aprobado para la Conferencia Ministerial de Doha) |
| G/AG/3 (1995) | Decisión del Comité de Agricultura adoptada en su reunión de 21 de noviembre de 1995 relativa a la elaboración de una lista de la OMC de países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios a los efectos de la Decisión Ministerial de Marrakech sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios ("la Decisión") |
| G/AG/5/Rev.4 (2001) | Lista de la OMC de países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios a los efectos de la Decisión Ministerial de Marrakech sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios |
| G/AG/7 y 10 (2001) | Examen de los posibles medios de mejorar la eficacia de la aplicación de la decisión sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios, informes del Vicepresidente Ministro Yoichi Suzuki al Consejo General |
| G/AG/W/49, Add.1, Corr.1 (2001) | Propuesta para aplicar la Decisión Ministerial de Marrakech en favor de los países menos adelantados y de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios, presentada por Côte d'Ivoire, Cuba, Egipto, Honduras, Jamaica, Kenya, Marruecos, Mauricio, el Pakistán, el Perú, la República Dominicana, el Senegal, Sri Lanka, Santa Lucía, Trinidad y Tabago, Túnez y Venezuela |
| G/AG/GEN/15 (1997) | Ejercicio anual de vigilancia del seguimiento de la Decisión Ministerial sobre las medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (declaraciones de las organizaciones internacionales observadoras) |
| G/AG/GEN/20 (1998) | Comunicación del Director Ejecutivo del Consejo Internacional de los Cereales a la reunión del Comité de Agricultura celebrada los días 19 y 20 de marzo de 1998 |
| G/AG/GEN/31 (1998) | Ejercicio anual de vigilancia del seguimiento de la Decisión Ministerial sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (declaraciones de las organizaciones internacionales observadoras) |
| G/AG/GEN/35 (1999) | Comunicación del Director Ejecutivo del Consejo Internacional de los Cereales presentada en la reunión del Comité de Agricultura celebrada los días 25 y 26 de marzo de 1999 |

| | |
|--------------------------|---|
| G/AG/GEN/36 (1999) | Declaración del observador de la FAO presentada en la reunión del Comité de Agricultura, celebrada los días 25 y 26 de marzo de 1999 |
| G/AG/GEN/40 (1999) | Ejercicio anual de vigilancia del seguimiento de la Decisión Ministerial sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (declaraciones de las organizaciones internacionales observadoras) |
| G/AG/GEN/46 (2000) | Ejercicio anual de vigilancia del seguimiento de la Decisión Ministerial sobre las medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (declaraciones de las organizaciones internacionales observadoras) |
| G/AG/W/12 y Add.1 (1995) | Decisión sobre las medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios: consultas del Director General con el Fondo Monetario Internacional y con el Banco Mundial |
| G/AG/W/20 (1996) | Programa de trabajo preparatorio referente a los incisos i) y ii) del párrafo 3 de la Decisión Ministerial de Marrakech sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (nota de la Secretaría) |
| Serie G/AG/R | Informe de las reuniones del Comité de Agricultura |

Anexo 2

Cumplimiento de los requisitos de notificación respecto de las medidas adoptadas en el marco de la Decisión, 1995-2000 (cuadro NF.1)

| Miembro | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 | Notificación publicada en documentos de la serie G/AG/N |
|--|------------|------------|------------|------------|-----------|-------------|---|
| Donante en virtud del Convenio sobre Ayuda Alimentaria | | | | | | | |
| Argentina | X | X | X | X | X | X | ARG/10, 15 |
| Australia | X | X | X | X | X | | AUS/5, 13, 21, 25, 32/Rev.1 |
| Canadá | X | X | X | X | X | | CAN/11, 18, 25, 34, 42 |
| CE | X | X | X | X | | | EEC/9, 21 y Add.1, 25 |
| Japón | X | X | X | X | X | | JPN/15, 27, 33, 46, 68 |
| Noruega | X | X | X | X | X | X | NOR/6, 19 y Corr.1, 20 y Corr.1, 26, 33, 34 y Corr.1 |
| Suiza | X | X | X | X | | | CHE/23 |
| Estados Unidos | X | X | X | X | | | USA/7, 20, 21, 31 |
| Otros donantes | | | | | | | |
| Cuba | X | X | X | X | | | CUB/4, 5, 14 |
| Nueva Zelandia | X | X | X | X | X | | NZL/6, 13, 17, 25, 26 |
| Sudáfrica | X | X | X | X | X | X | ZAF/7, 9, 17, 32, 39 |
| Notificaciones "nulas" | | | | | | | |
| Brasil | X | X | X | X | | | BRA/2, 7, 17 |
| Burkina Faso | | | X | | | | BFA/2 |
| Fiji | | X | X | | | | FJI/3, 5 |
| Indonesia | X | X | | | | | IDN/6, 7 |
| Corea | X | X | | | | | KOR/9, 17 |
| Malta | | X | | | | | MLT/3 |
| Marruecos | | | X | | | | MAR/9 |
| Filipinas | X | | | | | | PHL/7 |
| Emiratos Árabes Unidos | | X | | | | | ARE/1 |
| Uruguay | X | | | | | | URY/6 |
| Grado de cumplimiento contabilizado con arreglo al: | | | | | | | |
| ... número de notificaciones recibidas de donantes del CAA (por ciento) | 100 | 100 | 100 | 100 | 63 | n.a. | |
| ... número de notificaciones recibidas de donantes del CAA y de otros donantes (por ciento) | 100 | 100 | 100 | 100 | 64 | n.a. | |

Notas: El período anual objeto de notificación difiere de unos a otros Miembros.
 "X" significa que se recibió una notificación. Un espacio en blanco significa que no se recibió notificación.
 Notificación "nula" significa que en la notificación se indicaba que no se había suministrado ayuda alimentaria ni asistencia técnica/financiera o que no era aplicable el cuadro NF.1.
 "n.a." quiere decir "no aplicable" cuando un Miembro como mínimo no haya agotado aún el plazo de demora admisible para presentar las notificaciones del cuadro NF.1 en el ejercicio de 2000 (el año fiscal o comercial pertinente); para el ejercicio 2001, el año de aplicación sigue vigente para todos los Miembros donantes.

Anexo 3

G/AG/GEN/35: Comunicación del Director Ejecutivo del Consejo Internacional de los Cereales presentada en la reunión del Comité de Agricultura, celebrada los días 25 y 26 de marzo de 1999

En mi carta del 3 de diciembre de 1997 le informé de que los miembros del Comité de Ayuda Alimentaria habían decidido iniciar la renegociación del Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1995, dando así seguimiento a las recomendaciones que los Ministros de la OMC adoptaron en la Conferencia de Singapur en relación con los países menos adelantados y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios.

Estas negociaciones finalizaron el 24 de marzo. Me complace transmitirle adjunto el texto del nuevo Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1999 (FAC) que, una vez adoptadas las medidas necesarias por los gobiernos miembros, entrará en vigor el 1º de julio de 1999.

Los objetivos del FAC de 1999 son "contribuir a la seguridad alimentaria mundial y mejorar la capacidad de la comunidad internacional para responder a situaciones de emergencia alimentaria y otras necesidades alimentarias en países en desarrollo".

En virtud del nuevo Convenio, la lista de productos admisibles que se podrán suministrar ha sido ampliada considerablemente, abarcando otros productos además de los cereales. Se han establecido también disposiciones más firmes para cubrir el transporte y otros costos operacionales relacionados con transacciones de ayuda alimentaria, especialmente cuando la ayuda alimentaria se dirige a países menos adelantados y en casos de emergencia.

Los donantes del FAC pueden expresar ahora sus compromisos en tonelaje, o en valor, o en una combinación de tonelaje y valor. Así pues, los compromisos anuales mínimos de tonelaje y valor de los miembros del FAC ascienden a un total de 4.895.000 toneladas (equivalente en trigo) y 130 millones de euros, respectivamente.

Al asignar su ayuda alimentaria, los miembros del FAC darán prioridad a los países menos adelantados y a los países de bajos ingresos, muchos de los cuales están en la lista de la OMC de los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios. Entre los beneficiarios admisibles de ayuda alimentaria se incluirán países de ingresos medianos bajos y todos los demás países de la lista actual de la OMC de países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios, cuando surjan emergencias alimentarias o crisis financieras internacionalmente reconocidas que causen situaciones de emergencia de escasez de alimentos o cuando las operaciones de ayuda alimentaria se destinen a grupos vulnerables.

El nuevo FAC contiene disposiciones más estrictas para promover el desarrollo de la agricultura local en los países beneficiarios. Se incluyen posibles "transacciones triangulares", es decir, la utilización por los países donantes de sus aportaciones en efectivo a fin de comprar alimentos en países en desarrollo para el suministro a un país beneficiario; y "compras locales", es decir, la compra de alimentos por los donantes en una parte de un país en desarrollo para el suministro de un área deficitaria de ese mismo país.

Toda la ayuda alimentaria del FAC para países menos adelantados abarcada por los compromisos de los miembros será suministrada en forma de donaciones. En total, la ayuda alimentaria proporcionada en forma de donaciones en virtud del presente Convenio representará como mínimo el 80 por ciento de la contribución de un miembro y, en la medida de lo posible, los miembros intentarán sobrepasar progresivamente ese porcentaje.

Al determinar si se debería, y hasta qué punto, continuar suministrando la ayuda alimentaria con créditos a largo plazo en condiciones de favor al amparo de un Convenio sobre Ayuda Alimentaria cualquiera, los miembros del FAC tendrán en cuenta los resultados de las negociaciones multilaterales pertinentes a la ayuda alimentaria.

Todos los miembros del FAC convinieron en que las disposiciones del nuevo Convenio no deberán perjudicar ni limitar futuras negociaciones, incluidas las que se lleven a cabo en el marco de la OMC, sobre la situación de las disposiciones relativas al suministro de ayuda alimentaria con créditos en condiciones de favor. La UE y otros miembros reafirmaron su opinión de que la ayuda alimentaria suministrada en condiciones de crédito no debería figurar ya en la lista de transacciones de ayuda alimentaria.

El nuevo FAC tratará de mejorar la eficacia y el impacto de las transacciones de ayuda alimentaria, entre otras cosas, en términos de la evaluación de las necesidades de ayuda alimentaria, el control de la ayuda aportada, y la cooperación entre los donantes de la ayuda alimentaria, los beneficiarios y otras partes interesadas. Además, la provisión de ayuda alimentaria en virtud del Convenio no estará vinculada en ningún modo a las exportaciones comerciales de productos o servicios a países beneficiarios.

Durante las negociaciones, se mantuvieron conversaciones con países beneficiarios de ayuda alimentaria. También se hicieron esfuerzos para ampliar la lista de donantes del FAC y dichos esfuerzos continuarán. Me complace también señalar que en todo momento se mantuvo una estrecha cooperación con la OMC, mediante la presentación regular al Comité de Agricultura de informes acerca de los progresos realizados.

Los miembros del FAC han insistido en que el nuevo Convenio sobre Ayuda Alimentaria demuestra que están deseosos de mantener la cooperación internacional para apoyar la seguridad alimentaria mundial y dar seguimiento a las recomendaciones ministeriales de Singapur de la OMC. Todos los compromisos específicos del FAC, ya se expresen en volumen o en valor, tienen como objetivo atender adecuadamente las necesidades de ayuda alimentaria de los países en desarrollo, independientemente de las fluctuaciones mundiales de los precios y de la oferta de alimentos.

Anexo 4

Entregas de ayuda alimentaria en cereales y productos distintos de los cereales, 1991-2000 (en miles de toneladas; la ayuda en cereales se expresa como equivalente en cereales)

| País/Región | 1991 | 1992 | 1993 | 1994 | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 | LDC | NFI | MEM |
|----------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-----|-----|-----|
| África Subsahariana | 4.033,9 | 6.200,2 | 4.884,8 | 4.513,1 | 3.298,8 | 2.551,6 | 2.504,1 | 2.767,7 | 2.828,5 | 3.794,3 | | | |
| Angola | 135,6 | 113,7 | 173,5 | 344,0 | 219,7 | 250,6 | 181,4 | 202,8 | 134,1 | 277,7 | # | | M |
| Benin | 8,3 | 12,6 | 33,7 | 14,9 | 20,6 | 10,2 | 21,8 | 25,5 | 12,1 | 11,6 | # | | M |
| Botswana | 2,9 | 8,9 | 13,4 | 9,1 | 10,3 | 3,7 | 0,4 | | | | | N | M |
| Burkina Faso | 91,2 | 58,8 | 36,4 | 49,1 | 41,5 | 26,9 | 39,9 | 27,7 | 58,5 | 38,0 | # | | M |
| Burundi | 6,1 | 2,5 | 7,6 | 79,0 | 103,2 | 7,8 | 3,0 | 0,7 | 6,8 | 11,3 | # | | M |
| Cabo Verde | 64,2 | 59,2 | 27,8 | 73,4 | 73,4 | 44,5 | 65,3 | 59,9 | 57,8 | 52,7 | | | |
| Camerún | 10,3 | 7,2 | 1,7 | 2,7 | 7,3 | 24,1 | 1,4 | 10,2 | 7,5 | 3,1 | | | M |
| Chad | 77,6 | 8,2 | 4,2 | 22,6 | 21,2 | 19,7 | 52,7 | 18,2 | 14,7 | 22,1 | # | | M |
| Comoras | 5,5 | 7,3 | 4,4 | 6,7 | 5,8 | 0,6 | 1,0 | 8,9 | 0,2 | | # | | |
| Congo | 10,0 | 17,1 | 2,0 | 16,7 | 12,6 | 18,0 | 0,3 | 14,1 | 14,5 | 16,0 | | | M |
| Congo, Dem. Rep. | 99,2 | 35,8 | 23,0 | 82,3 | 109,5 | 32,5 | 29,5 | 11,1 | 19,0 | 69,7 | # | | M |
| Côte d'Ivoire | 40,0 | 39,9 | 52,7 | 56,3 | 23,9 | 54,8 | 11,4 | 26,3 | 37,4 | 16,9 | | N | M |
| Djibouti | 10,4 | 10,2 | 26,3 | 12,6 | 20,2 | 10,8 | 13,8 | 11,2 | 10,5 | 11,9 | # | | M |
| Eritrea | | 42,6 | 117,1 | 331,9 | 104,3 | 40,4 | 53,5 | 110,1 | 35,0 | 246,1 | # | | |
| Etiopía | 943,8 | 1.209,7 | 533,6 | 948,6 | 635,7 | 457,0 | 436,3 | 594,2 | 894,9 | 1.449,3 | # | | |
| Gabón | | | | | | | | | 0,1 | 1,1 | | | M |
| Gambia | 16,3 | 10,7 | 8,5 | 9,7 | 3,8 | 4,3 | 9,2 | 7,7 | 6,5 | 8,9 | # | | M |
| Ghana | 169,0 | 142,8 | 123,6 | 90,8 | 96,9 | 33,7 | 86,5 | 58,4 | 26,8 | 100,4 | | | M |
| Guinea | 28,7 | 29,5 | 42,8 | 40,2 | 7,5 | 12,9 | 9,8 | 1,7 | 35,0 | 5,2 | # | | M |
| Guinea-Bissau | 15,9 | 7,5 | 10,8 | 4,5 | 3,2 | 7,8 | 5,9 | 3,6 | 12,3 | 11,2 | # | | M |
| Guinea Ecuatorial | 3,6 | 3,7 | 5,5 | 3,3 | 3,9 | 0,6 | 0,7 | 1,9 | | 1,7 | # | | |
| Kenya | 73,9 | 274,3 | 353,1 | 230,1 | 79,6 | 31,8 | 117,0 | 142,7 | 72,5 | 295,1 | | N | M |
| Lesotho | 27,6 | 35,1 | 54,2 | 34,5 | 33,7 | 40,2 | 8,9 | 15,8 | 5,8 | 5,6 | # | | M |
| Liberia | 171,8 | 169,3 | 176,3 | 179,3 | 160,8 | 169,4 | 117,5 | 86,1 | 94,3 | 134,7 | # | | |
| Madagascar | 30,2 | 69,5 | 37,4 | 26,2 | 38,2 | 22,1 | 36,5 | 30,5 | 31,8 | 42,9 | # | | M |
| Malawi | 232,5 | 369,6 | 541,0 | 166,9 | 235,9 | 122,9 | 51,2 | 59,6 | 77,8 | 33,9 | # | | M |
| Malí | 47,0 | 38,5 | 27,8 | 27,1 | 20,0 | 19,1 | 22,3 | 27,8 | 21,3 | 7,8 | # | | M |
| Mauricio | 6,3 | 14,0 | 2,2 | | 0,8 | 1,0 | | | | | | N | M |
| Mauritania | 90,0 | 29,9 | 82,5 | 25,6 | 44,9 | 17,3 | 44,0 | 13,8 | 31,4 | 16,6 | # | | M |
| Mozambique | 542,7 | 1.046,9 | 457,9 | 400,2 | 385,7 | 151,3 | 175,5 | 201,4 | 135,8 | 144,9 | # | | M |
| Namibia | 9,5 | 20,4 | 24,6 | 0,6 | 2,7 | 10,4 | 0,4 | | 2,0 | 2,1 | | | M |

| País/Región | 1991 | 1992 | 1993 | 1994 | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 | LDC | NFI | MEM |
|---|---------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-----|-----|-----|
| Níger | 91,9 | 46,2 | 26,4 | 46,9 | 24,6 | 32,4 | 62,0 | 45,7 | 53,1 | 13,8 | # | | M |
| Nigeria | | 0,6 | | | | | 1,1 | | | 1,1 | | | M |
| República Centroafricana | 3,9 | 5,2 | 4,3 | 5,1 | 1,5 | 2,1 | 1,4 | 11,5 | 1,3 | 3,3 | # | | M |
| Rwanda | 20,0 | 25,0 | 157,0 | 273,2 | 274,5 | 488,9 | 487,2 | 300,2 | 269,2 | 234,1 | # | | M |
| Santo Tomé y Príncipe | 9,6 | 9,2 | 7,1 | 8,0 | 7,9 | 4,9 | 4,0 | 3,7 | 1,2 | 4,8 | | | |
| Senegal | 42,2 | 80,9 | 52,2 | 25,7 | 21,3 | 8,6 | 13,0 | 6,5 | 32,9 | 39,5 | | N | M |
| Seychelles | 0,1 | 0,2 | 0,1 | | | | | | | | | | |
| Sierra Leona | 61,4 | 46,5 | 28,7 | 33,6 | 33,5 | 55,0 | 88,5 | 80,8 | 31,5 | 28,5 | # | | M |
| Somalia | 82,4 | 275,2 | 211,3 | 149,0 | 52,9 | 31,7 | 5,0 | 68,5 | 37,7 | 59,7 | # | | |
| Sudáfrica | 9,2 | 4,8 | 0,1 | 14,3 | 0,1 | 0,0 | 0,0 | 18,0 | 8,8 | 3,0 | | | M |
| Sudán | 550,3 | 728,8 | 351,9 | 439,0 | 82,4 | 108,3 | 115,2 | 200,3 | 321,8 | 167,0 | # | | |
| Swazilandia | 4,9 | 16,5 | 31,8 | 11,3 | 6,6 | 9,5 | | 5,0 | 5,0 | | | | M |
| Tanzanía | 21,7 | 22,7 | 39,8 | 85,0 | 144,5 | 29,8 | 42,3 | 81,2 | 34,1 | 60,3 | # | | M |
| Togo | 20,1 | 14,4 | 9,3 | 9,3 | 5,9 | 5,1 | 3,0 | 9,9 | 4,0 | 4,0 | # | | M |
| Uganda | 65,4 | 48,4 | 68,7 | 81,8 | 76,9 | 42,6 | 72,6 | 85,3 | 104,8 | 79,5 | # | | M |
| Zambia | 63,3 | 467,5 | 355,7 | 19,7 | 26,1 | 73,8 | 11,4 | 22,4 | 38,3 | 47,3 | # | | M |
| Zimbabwe | 17,6 | 513,1 | 534,7 | 22,4 | 13,0 | 12,2 | 0,1 | 56,7 | 28,3 | 10,1 | | | M |
| África del Norte y Medio Oriente | | | | | | | | | | | | | |
| Argelia | 43,7 | 18,0 | 26,2 | 26,3 | 27,2 | 27,1 | 42,0 | 15,8 | 36,2 | 16,9 | | | |
| Egipto | 1.823,6 | 616,6 | 220,8 | 295,2 | 208,9 | 154,9 | 74,4 | 66,5 | 61,2 | 40,8 | | N | M |
| Gaza/Ribera Occidente | 67,7 | 19,6 | 25,8 | 49,3 | 48,3 | 11,7 | 15,0 | 26,2 | 27,6 | 28,0 | | | |
| Irán | 117,3 | 82,0 | 38,5 | 26,0 | 13,2 | 4,9 | 19,7 | 12,9 | 7,8 | 3,2 | | | |
| Iraq | 46,5 | 99,8 | 93,5 | 73,3 | 101,9 | 113,8 | 90,9 | 47,8 | 23,1 | 18,8 | | | |
| Israel | | 1,0 | 1,0 | 2,0 | | | | | | | | | M |
| Jordania | 416,5 | 262,5 | 174,6 | 166,2 | 122,2 | 167,5 | 27,4 | 119,5 | 108,7 | 399,8 | | | M |
| Líbano | 35,8 | 27,8 | 10,8 | 10,0 | 11,5 | 7,5 | 1,7 | 1,1 | 0,9 | 42,4 | | | |
| Marruecos | 250,8 | 258,8 | 158,6 | 104,0 | 2,0 | 0,1 | 15,9 | 0,2 | 10,5 | 240,9 | | N | M |
| Siria | 39,2 | 20,1 | 28,3 | 40,3 | 45,0 | 14,6 | 21,0 | 26,5 | 30,0 | 35,7 | | | |
| Túnez | 194,9 | 62,4 | 79,0 | 30,8 | 26,6 | 23,3 | 12,4 | 3,1 | | 3,8 | | N | M |
| Turquía | 2,9 | 5,2 | 3,0 | 1,8 | 0,6 | 1,0 | | | 0,0 | | | | M |
| Yemen | 39,7 | 51,7 | 96,1 | 43,9 | 17,9 | 41,0 | 52,3 | 35,8 | 167,7 | 195,3 | # | | |

| País/Región | 1991 | 1992 | 1993 | 1994 | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 | LDC | NFI | MEM |
|-----------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|--------------|----------------|----------------|-----|-----|-----|
| América Latina y el Caribe | 2.006,3 | 1.845,7 | 2.101,6 | 1.320,1 | 939,5 | 766,8 | 649,1 | 991,3 | 1.217,6 | 906,6 | | | |
| Antigua | | 1,0 | | | | 3,1 | | | | | | | M |
| Belice | | | | 0,0 | | | | | | 0,1 | | | M |
| Bolivia | 214,3 | 114,3 | 417,6 | 170,9 | 85,6 | 157,1 | 96,8 | 217,0 | 75,2 | 86,9 | | | M |
| Brasil | 20,0 | 6,1 | 38,1 | 35,3 | 0,8 | | 0,1 | 0,1 | 0,1 | 0,1 | | | M |
| Chile | 15,1 | 6,4 | 6,0 | 2,8 | 0,3 | | 0,1 | 0,1 | 0,2 | 0,1 | | | M |
| Colombia | 8,4 | 19,0 | 3,5 | 27,7 | 15,3 | 8,6 | 1,6 | 7,0 | 13,1 | 12,0 | | | M |
| Costa Rica | 84,3 | 4,0 | 92,7 | 6,0 | 2,7 | 1,1 | | | | | | | M |
| Cuba | 6,8 | 2,9 | 23,6 | 7,0 | 6,1 | 12,7 | 27,5 | 19,1 | 59,2 | 24,0 | | N | M |
| República Dominicana | 11,8 | 19,9 | 11,0 | 13,8 | 6,4 | 8,2 | 3,5 | 7,3 | 120,3 | 1,6 | | N | M |
| Dominica | 2,1 | 1,2 | 0,1 | 0,1 | 7,0 | 2,7 | | | | | | | M |
| Ecuador | 46,9 | 46,7 | 11,9 | 27,0 | 19,4 | 1,8 | 12,1 | 20,5 | 41,3 | 73,5 | | | M |
| El Salvador | 175,3 | 117,0 | 169,9 | 23,7 | 25,0 | 26,8 | 24,3 | 20,4 | 69,6 | 2,8 | | | M |
| Guyana Francesa | | | | | | 0,5 | | | | | | | |
| Granada | 2,0 | 2,6 | 0,1 | | | 4,5 | | | | | | | M |
| Guatemala | 231,5 | 146,6 | 130,3 | 176,4 | 70,4 | 36,1 | 53,8 | 72,0 | 115,7 | 133,9 | | | M |
| Guyana | 34,0 | 58,0 | 44,6 | 34,0 | 33,0 | 42,3 | 33,5 | 61,2 | 37,3 | 26,3 | | | M |
| Haití | 70,2 | 109,5 | 119,0 | 94,5 | 168,1 | 118,9 | 174,6 | 158,3 | 144,5 | 150,4 | # | | M |
| Honduras | 128,2 | 110,5 | 123,7 | 115,4 | 53,2 | 33,7 | 28,5 | 31,6 | 179,3 | 72,0 | | N | M |
| Jamaica | 274,5 | 247,0 | 239,8 | 70,1 | 56,4 | 58,4 | 17,3 | | 13,2 | 46,5 | | N | M |
| México | 95,6 | 87,7 | 93,5 | 31,7 | 46,0 | 0,9 | | | 2,8 | 1,6 | | | M |
| Montserrat | | | | | | | | | | 8,7 | | | |
| Nicaragua | 161,4 | 130,0 | 94,4 | 62,3 | 63,0 | 45,1 | 34,5 | 88,3 | 230,3 | 61,9 | | | M |
| Panamá | 17,2 | 9,6 | 3,4 | 0,2 | 2,2 | 1,3 | 0,9 | 1,5 | | | | | M |
| Paraguay | 0,3 | 2,9 | 2,9 | 0,3 | 1,4 | 1,0 | 0,3 | | | 0,0 | | | M |
| Perú | 406,3 | 563,3 | 453,6 | 391,2 | 254,1 | 171,4 | 139,6 | 265,2 | 115,5 | 192,6 | | N | M |
| Santa Lucía | | | | | 3,0 | 6,0 | | | | | | N | M |
| San Vicente | | | | | | 8,6 | | | | | | N | M |
| Saint Kitts y Nevis | | 3,4 | | | | 3,7 | | | 0,0 | | | N | M |
| Suriname | | 36,2 | 22,0 | 29,8 | 20,0 | 12,0 | | 21,8 | | | | | M |
| Uruguay | 0,2 | 0,1 | 0,2 | 0,1 | | | | | | | | | M |
| Venezuela | | | | | | | | | | 11,5 | | N | M |
| Europa y CEI | 999,7 | 3.066,3 | 7.203,9 | 3.706,2 | 2.955,2 | 1.311,7 | 1.062,8 | 874,0 | 5.377,8 | 2.102,4 | | | |
| Albania | 238,4 | 710,0 | 657,8 | 40,3 | 10,5 | 22,9 | 17,3 | 29,4 | 17,2 | 17,1 | | | M |
| Armenia | | 82,9 | 87,7 | 357,1 | 475,7 | 168,8 | 144,8 | 117,8 | 18,9 | 93,5 | | | |

| País/Región | 1991 | 1992 | 1993 | 1994 | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 | LDC | NFI | MEM |
|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-----|-----|-----|
| Azerbaiyán | | 1,4 | 9,4 | 229,2 | 391,2 | 115,7 | 28,7 | 69,8 | 34,4 | 27,6 | | | |
| Belarús | | 156,6 | 336,6 | 138,6 | 98,3 | 39,1 | 0,0 | | | | | | |
| Bosnia | | | | 1,1 | 22,7 | 8,4 | 79,1 | 89,7 | 88,0 | 84,3 | | | |
| Bulgaria | 323,5 | 0,0 | 110,2 | 49,3 | 0,0 | | 14,7 | 10,7 | 5,0 | 0,6 | | | M |
| Croacia | | | | 11,9 | 13,7 | 28,8 | 30,2 | 1,4 | | | | | M |
| Eslovenia | | | | 3,0 | | | | | | | | | M |
| Estonia | 0,5 | 363,6 | 55,0 | | | | | | | | | | M |
| ex República Yugoslava de Macedonia | | 100,1 | 353,4 | 856,8 | 598,1 | 265,8 | 173,4 | 121,3 | 78,0 | 98,7 | | | |
| ex Yugoslavia | 0,2 | 165,4 | 372,1 | 537,4 | 383,7 | 232,0 | 231,3 | 124,9 | 315,1 | 408,1 | | | |
| Georgia | | 7,8 | 60,8 | 2,4 | 1,0 | 0,7 | 5,0 | 7,0 | 0,1 | | | | M |
| Kazajstán | | 56,3 | 118,1 | 91,6 | 150,4 | 67,7 | 88,2 | 38,4 | 81,9 | 60,0 | | | |
| Letonia | | 379,3 | 446,2 | 64,0 | 40,3 | 36,0 | | 30,0 | | | | | M |
| Lituania | | | | 46,0 | | | | | 98,3 | 3,7 | | | M |
| Moldova | | 72,1 | 58,6 | 111,9 | 244,3 | 48,4 | 7,2 | 59,4 | 27,5 | 13,8 | | | M |
| Polonia | 11,6 | | 216,0 | | | | | | 0,0 | | | | M |
| República Kirguisa | | 417,5 | 207,1 | | | | | | | | | | M |
| Rumania | 308,1 | 119,2 | 225,6 | 3,5 | 0,0 | 0,1 | 0,0 | | | | | | M |
| Rusia | | 368,6 | 3.407,0 | 913,9 | 124,8 | 79,4 | 54,5 | 16,9 | 4.537,3 | 1.159,6 | | | |
| Tayikistán | | 58,6 | 83,5 | 99,2 | 226,1 | 121,8 | 134,9 | 117,1 | 68,3 | 60,5 | | | |
| Turkmenistán | | 6,5 | 45,7 | 51,0 | 53,3 | 39,7 | | | 8,1 | 6,5 | | | |
| U.R.S.S. | 117,5 | | | | | | | | | | | | |
| Ucrania | | 0,1 | 352,9 | 96,0 | 120,0 | 36,3 | 53,3 | 39,9 | | 0,0 | | | |
| Uzbekistán | | 0,2 | 0,2 | 1,8 | 1,0 | | | 0,4 | | 68,4 | | | |
| Asia | 2.600,4 | 2.663,8 | 2.187,9 | 2.518,0 | 2.388,7 | 2.010,8 | 2.825,0 | 3.435,7 | 5.183,6 | 3.142,4 | | | |
| Afganistán | 27,9 | 81,4 | 134,3 | 93,6 | 133,2 | 121,0 | 238,5 | 68,0 | 139,9 | 207,3 | # | | |
| Bangladesh | 1.083,0 | 976,2 | 395,6 | 1.095,4 | 590,3 | 575,0 | 712,8 | 879,6 | 1.443,2 | 294,6 | # | | M |
| Bhután | 5,8 | 4,6 | 4,1 | 3,2 | 6,4 | 4,8 | 5,2 | 4,1 | 4,7 | 3,3 | # | | |
| Camboya | 18,0 | 76,3 | 99,3 | 67,7 | 91,5 | 48,5 | 44,6 | 36,9 | 28,0 | 62,5 | # | | |
| China | 137,6 | 143,5 | 180,1 | 147,1 | 127,8 | 133,6 | 132,2 | 89,2 | 355,1 | 108,6 | | | |
| Corea, Rep. Pop. | | | | | 544,5 | 510,1 | 914,6 | 787,6 | 1.096,6 | 1.176,8 | | | |
| Filipinas | 165,7 | 157,3 | 136,8 | 129,4 | 55,0 | 34,0 | 12,8 | 72,2 | 141,3 | 218,4 | | | M |
| Hong Kong, China | | 12,4 | | | | | | | | | | | M |
| India | 250,1 | 325,9 | 390,4 | 360,0 | 398,3 | 359,3 | 300,3 | 329,1 | 361,4 | 349,2 | | | M |
| Indonesia | 59,1 | 44,2 | 42,5 | 36,9 | 18,6 | 0,0 | 0,0 | 931,1 | 801,2 | 414,8 | | | M |
| Islas Salomón | 0,0 | | | | | | | | | | # | | M |

| País/Región | 1991 | 1992 | 1993 | 1994 | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 | LDC | NFI | MEM |
|---------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|-----------------|-----------------|-----|-----|-----|
| Laos | | 12,5 | 3,0 | 14,3 | 26,9 | 16,9 | 54,9 | 19,1 | 17,3 | 4,7 | # | | |
| Malasia | 5,1 | 4,1 | | 0,3 | | | | | | | | | M |
| Maldivas | 3,2 | 3,1 | 2,2 | 1,4 | 2,6 | 3,5 | 2,7 | 3,0 | 4,9 | 2,7 | # | | M |
| Mongolia | 13,6 | 15,7 | 38,8 | 6,0 | 11,7 | 8,5 | 22,3 | 21,3 | 39,0 | 40,0 | | | M |
| Myanmar | | | | 1,8 | 4,0 | 3,6 | 5,3 | 2,9 | 8,4 | 8,1 | # | | M |
| Nepal | 5,9 | 18,1 | 42,4 | 31,1 | 38,5 | 35,4 | 32,1 | 42,1 | 60,0 | 43,5 | # | | M |
| Pakistán | 358,3 | 324,6 | 210,8 | 140,2 | 118,8 | 53,6 | 185,0 | 57,6 | 444,7 | 19,3 | | N | M |
| Papua Nueva Guinea | 0,1 | 0,3 | | 0,3 | 0,2 | 0,0 | | 4,3 | 8,0 | | | | M |
| Samoa | | 5,6 | | | | | | | | | # | | |
| Sri Lanka | 304,5 | 266,1 | 412,3 | 306,5 | 148,2 | 72,8 | 91,2 | 31,6 | 119,2 | 55,2 | | N | M |
| Tailandia | 91,8 | 92,6 | 33,6 | 8,1 | 2,4 | 0,1 | 1,1 | 8,3 | 2,3 | 0,7 | | | M |
| Timor Oriental | | | | | | | | | 9,3 | 32,7 | | | |
| Vanuatu | | 0,0 | | | | | | | | | # | | |
| Viet Nam | 70,8 | 99,4 | 61,6 | 74,9 | 69,8 | 30,0 | 69,3 | 47,8 | 99,2 | 99,9 | | | |
| Global total | 12.718,9 | 15.301,4 | 17.334,3 | 12.926,5 | 10.207,5 | 7.208,3 | 7.413,6 | 8.424,3 | 15.081,3 | 10.971,2 | | | |

Notas:

PMA: País menos adelantado (#)

PDIN: País en desarrollo importador neto de productos alimenticios, comprendido en la lista del documento G/AG/5/Rev.4 de 3 de abril de 2001 (N)

MEM: Miembro de la OMC (M).

Fuente: PAM Food Aid Monitor: Food Aid Flows 1999, mayo de 2001 en <http://www.wfp.org/interfais/>.

Anexo 5

Entregas de ayuda alimentaria a Miembros de la OMC y a no miembros, 1997-2000 (millones de toneladas, ayuda en cereales expresada como equivalente en cereales)

| | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 |
|--------------------------|------|------|------|------|
| Miembros | 3,9 | 5,3 | 6,4 | 4,7 |
| No miembros | 3,5 | 3,1 | 8,7 | 6,2 |
| de los cuales: | | | | |
| Países menos adelantados | 1,1 | 1,2 | 1,7 | 2,5 |
| Otros países | 2,4 | 1,9 | 7,0 | 3,7 |
| Total mundial | 7,4 | 8,4 | 15,1 | 11,0 |

Notas: Comprende los cereales, como equivalente en cereales, y otros productos como peso del producto (véase el cuadro 5).

Fuente: WFP Food Aid Monitor: 2000 en mayo de 2001 en <http://www.wfp.org/interfais/>.

Anexo 6

**Asistencia técnica y financiera prestada en virtud del inciso iii)
del párrafo 3 de la Decisión, 1995-2000**

| Miembro notificante | Programa | Moneda | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 |
|----------------------------|--|-------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Argentina | Asistencia técnica total | | 0 | n.a. | n.a. | n.a. | n.a. | n.a.* |
| Australia | Total | Millones de \$A | 351,8 | 400,4 | 263,0 | 147,4** | 116,8 | NNR |
| | Financiación básica multilateral del AusAID | | 227,0 | 230,5 | 161,9 | 67,6 | 60,6 | |
| | Financiación regional del AusAID | | 11,4 | 9,7 | 8,1 | 33,8 | 33,3 | |
| | Programas bilaterales del AusAID | | 24,2 | 48,1 | 44,5 | | | |
| | Programas de becas del AusAID | | 42,0 | 18,1 | 30,4 | 1,3 | 1,4 | |
| | Programas de ayuda humanitaria del AusAID | | 13,4 | 81,5 | 7,2 | 11,0 | 12,4 | |
| | Programas multilaterales del ACIAR | | 24,0 | 9,4 | 8,9 | | 3,4 | |
| | Programas bilaterales del ACIAR | | 9,8 | 3,2 | 2,1 | 24,9 | | |
| | ONG | | | | | 4,4 | 1,8 | |
| | Otros departamentos públicos | | | | | 4,4 | 4,0 | |
| Canadá | Total | Millones de \$Can | 299,3 | 271,3 | 290,9 | 275,2 | 245,2 | NNR |
| | Financiación básica multilateral del CIDA | | 253,4 | 215,8 | 243,3 | 228,9 | 189,6 | |
| | Programas bilaterales del CIDA | | 25,2 | 25,3 | 16,9 | 18,9 | 24,0 | |
| | Oficina Canadiense de Cooperación del CIDA | | 8,3 | 5,8 | 5,4 | 4,0 | 9,4 | |
| | Programación bilateral del CIID | | 4,5 | 3,6 | 3,2 | 2,7 | 2,9 | |
| | Financiación básica multilateral del DAECI | | 7,9 | 20,8 | 22,1 | 20,6 | 19,3 | |
| Comunidad Europea | Total | Millones de ecus | n.a. | n.a. | n.a. | n.a. | NNR | NNR |
| | Países FED-ACP | | 465,9 | 180,0 | 156,0 | 238,0 | | |
| | Proyectos de desarrollo con otros países ** | | 651,1 | 679,4 | 1.161,4 | | | |
| Estados Unidos | Total | Millones de US\$ | 434,3 | 688,2 | 395,8 | 327,1 | NNR | NNR |
| | Asistencia global de la USAID a la agricultura | | 268,1 | 202,1 | 158,0 | 177,9 | | |
| | Asistencia bilateral de la USAID a la agricultura | | 107,1 | 129,7 | 114,4 | 94,6 | | |
| | Contribuciones a organizaciones multilaterales | | 59,1 | 356,5 | 123,4 | 54,7 | | |
| | Programa de becas Cochran | | 3,3 | 4,2 | 5,9 | 5,4 | 6,8 | NNR |
| | Cuerpo de paz | | 1,5 | 2,4 | 3,8 | 2,4 | 2,7 | |
| Japón | Total | Millones de US\$ | 0,7 | 0,5 | 0,3 | 0,1 | 1,3 | |
| | Ayuda en forma de donaciones | | 1,1 | 1,4 | 1,8 | 2,4 | 2,0 | |
| | Cooperación técnica | | n.a. | n.a. | n.a. | 0,5 | 0,7 | |
| | Préstamos en concepto de AOD | | 648,6 | 718,9 | 818,5 | 990,5 | 746,7 | 810,6 |
| Nueva Zelandia | Total | Millones de \$NZ | 213,0 | 219,0 | 208,2 | 210,0 | 190,0 | 190,0 |
| | Financiación básica multilateral/otras ayudas multilaterales | | 285,8 | 297,7 | 338,1 | 459,1 | 332,5 | 467,8 |
| | Regionales | | 149,8 | 202,2 | 272,2 | 321,4 | 224,2 | 152,8 |
| | Bilaterales | | 705,6 | 355,0 | 865,0 | 1.063,2 | 0 | 7.118,1 |
| | Ayuda alimentaria de emergencia | | 1.356,9 | 1.373,3 | 1.334,9 | 1.403,6 | NNR | NNR |
| Noruega | Total | Millones de Nkr | n.a. | 280,9 | 269,6 | 253,9 | | |
| | Contribución al PMA | | n.a. | 249,6 | 216,5 | 236,1 | | |
| | Programas bilaterales | | n.a. | 118,4 | 100,4 | 100,8 | | |
| | Ayuda de socorro para situaciones de urgencia | | 1.080,1 | 889,1 | 1.256,6 | 1.025,3 | NNR | NNR |

| Miembro notificante | Programa | Moneda | 1995 | 1996 | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 |
|---------------------|--|----------------|-------|-------|--------|-------|------|------|
| Sudáfrica | Ayuda bilateral total | Miles de R | 88,0 | 37,1 | 33,6 | 34,4 | | |
| Suiza | Total de la cooperación internacional global | Millones de FS | 157,7 | n.a. | n.a. | n.a. | | |
| | AOD bilateral - África | | 829,5 | 846,4 | 1217,5 | 985,8 | | |
| | AOD bilateral - Asia | | 0,3 | 0,3 | 0,3 | 0,6 | | |
| | AOD bilateral - América Latina | | 4,7 | 5,2 | 5,2 | 4,4 | | |

Abreviaturas:

| | |
|--------|---|
| n.a. | no aplicable |
| SN | Sin notificación |
| AusAID | Organismo Australiano para el Desarrollo Internacional |
| ACIAR | Centro Australiano de Investigaciones Agrícolas Internacionales |
| CIDA | Organismo Canadiense de Desarrollo Internacional |
| CIID | Centro Internacional de Investigaciones para el Desarrollo |
| DAECI | Departamento de Asuntos Exteriores y Comercio Internacional |
| EDF | European Development Fund |
| AOD | Asistencia oficial para el desarrollo |

Notas: El período anual objeto de notificación difiere de unos a otros Miembros.
 * La Argentina notificó sus proyectos de asistencia técnica y financiera pero no los desembolsos conexos.
 ** Las cifras relativas a la ayuda de Australia correspondientes a los años 1995-1997 abarcan todos los países beneficiarios: en 1998 la suma indicada abarca los PMA y los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios únicamente.
 *** La ayuda de la CE no incluye la ayuda suministrada por los Estados miembros. Los datos sobre los "proyectos de desarrollo con otros países" hacen relación a los años civiles de 1995 y/o 1996 (651,1 millones de ecus) y 1996 y/o 1997 (679,4 millones de ecus).
 Para una información más detallada, véanse las notificaciones NF.1.

Anexo 7

Índices de los precios de los productos primarios, 1991-2001 (1990=100)¹

| Productos primarios excepto los combustibles ³ | | | | | | | | | Petróleo ⁵ |
|---|--|-----------|---------|--|---------|---------------|-------|-------|-----------------------|
| Todos los productos primarios ² | Productos primarios excepto los combustibles | Alimentos | Bebidas | Materias primas agrícolas ⁴ | Metales | Fertilizantes | | | |
| (Coef. de ponderación) | (100,0) | (32,9) | (6,8) | (32,3) | (26,7) | (1,3) | | | |
| ----- en US\$ ----- | | | | | | | | | |
| 1991 | 90,2 | 94,5 | 99,2 | 93,5 | 96,3 | 86,4 | 103,2 | 84,3 | |
| 1992 | 89,6 | 94,6 | 101,4 | 80,5 | 98,9 | 84,4 | 98,0 | 82,9 | |
| 1993 | 86,4 | 96,2 | 100,1 | 85,6 | 114,9 | 72,3 | 83,0 | 73,1 | |
| 1994 | 92,3 | 109,1 | 105,3 | 149,7 | 125,8 | 84,2 | 89,6 | 69,4 | |
| 1995 | 99,9 | 118,2 | 113,8 | 151,1 | 131,2 | 100,8 | 99,1 | 74,9 | |
| 1996 | 104,8 | 116,7 | 127,7 | 124,9 | 127,1 | 88,8 | 112,7 | 88,7 | |
| 1997 | 100,8 | 113,2 | 114,0 | 165,5 | 119,4 | 91,5 | 113,9 | 83,9 | |
| 1998 | 79,8 | 96,6 | 99,7 | 140,3 | 100,0 | 76,6 | 117,1 | 56,9 | |
| 1999 | 84,9 | 89,8 | 84,1 | 110,5 | 102,2 | 75,5 | 112,4 | 78,3 | |
| 2000 | 104,7 | 91,4 | 83,7 | 92,2 | 104,2 | 84,6 | 106,4 | 122,8 | |
| 4 ^{to} trim.98 | 75,1 | 92,3 | 96,3 | 125,4 | 96,5 | 72,8 | 115,5 | 51,6 | |
| 1 ^{er} trim.99 | 73,1 | 89,6 | 89,5 | 119,3 | 99,8 | 68,6 | 115,4 | 50,7 | |
| 2 ^{do} trim.99 | 80,5 | 88,3 | 83,4 | 110,9 | 100,8 | 72,4 | 115,1 | 69,8 | |
| 3 ^{er} trim.99 | 89,0 | 88,9 | 81,4 | 98,6 | 102,1 | 78,8 | 111,2 | 89,1 | |
| 4 ^{to} trim.99 | 97,1 | 92,3 | 82,1 | 113,2 | 106,2 | 82,1 | 107,8 | 103,6 | |
| 1 ^{er} trim.00 | 103,2 | 94,0 | 84,5 | 102,8 | 106,9 | 87,4 | 106,6 | 115,6 | |
| 2 ^{do} trim.00 | 102,7 | 92,5 | 84,1 | 95,5 | 108,1 | 82,7 | 106,9 | 116,7 | |
| 3 ^{er} trim.00 | 106,6 | 89,7 | 80,2 | 88,6 | 102,3 | 85,6 | 108,0 | 129,7 | |
| 4 ^{to} trim.00 | 106,3 | 89,4 | 86,0 | 81,8 | 99,6 | 82,8 | 104,1 | 129,2 | |
| 1 ^{er} trim.01 | 101,2 | 89,9 | 86,5 | 80,9 | 100,4 | 83,2 | 102,5 | 116,6 | |
| 2 ^{do} trim.01 | 100,0 | 88,1 | 83,9 | 76,7 | 101,3 | 79,7 | 100,3 | 116,3 | |
| 3 ^{er} trim.01 | 96,0 | 86,4 | 88,4 | 70,9 | 98,3 | 73,1 | 98,2 | 109,1 | |
| Oct. 99 | 93,8 | 91,7 | 82,5 | 105,5 | 106,6 | 80,9 | 109,6 | 96,6 | |
| Nov. 99 | 97,9 | 92,3 | 82,4 | 116,4 | 105,9 | 81,5 | 106,9 | 105,5 | |
| Dic. 99 | 99,6 | 92,9 | 81,5 | 117,6 | 106,2 | 84,0 | 106,9 | 108,7 | |
| Ene. 00 | 100,2 | 93,5 | 84,4 | 106,4 | 103,9 | 88,4 | 106,9 | 109,4 | |
| Feb. 00 | 104,4 | 94,5 | 85,2 | 101,0 | 107,4 | 88,1 | 105,9 | 117,9 | |
| Mar. 00 | 104,9 | 94,0 | 84,0 | 101,1 | 109,3 | 85,6 | 106,9 | 119,7 | |
| Abr. 00 | 96,9 | 92,5 | 84,9 | 97,2 | 107,6 | 81,9 | 106,9 | 102,9 | |
| May. 00 | 103,9 | 93,4 | 84,6 | 97,0 | 109,5 | 83,4 | 106,9 | 118,2 | |
| Jun-00 | 107,4 | 91,5 | 82,7 | 92,2 | 107,2 | 82,7 | 106,9 | 129,0 | |
| Jul. 00 | 103,4 | 90,1 | 79,3 | 92,9 | 104,8 | 84,5 | 107,3 | 121,6 | |
| Ago. 00 | 104,9 | 88,0 | 79,6 | 86,6 | 99,2 | 84,4 | 108,4 | 127,9 | |
| Sep. 00 | 111,5 | 90,9 | 81,8 | 86,5 | 103,0 | 88,0 | 108,4 | 139,7 | |
| Oct. 00 | 109,6 | 89,7 | 84,0 | 85,6 | 101,2 | 83,3 | 106,8 | 136,7 | |
| Nov. 00 | 111,6 | 90,2 | 85,5 | 81,9 | 103,7 | 81,3 | 103,0 | 140,8 | |
| Dic. 00 | 97,6 | 88,4 | 88,4 | 78,0 | 93,8 | 83,9 | 102,5 | 110,2 | |
| Ene. 01 | 103,9 | 91,2 | 88,2 | 79,7 | 101,7 | 84,7 | 102,5 | 121,2 | |
| Feb. 01 | 102,9 | 90,6 | 86,0 | 82,4 | 102,1 | 83,9 | 102,5 | 119,7 | |
| Mar. 01 | 96,8 | 88,0 | 85,2 | 80,6 | 97,6 | 81,1 | 102,5 | 108,8 | |
| Abr. 01 | 98,0 | 88,0 | 82,7 | 78,0 | 101,8 | 79,8 | 102,2 | 111,7 | |
| May. 01 | 101,7 | 88,4 | 84,6 | 78,5 | 100,0 | 81,2 | 100,8 | 119,8 | |
| Jun. 01 | 100,3 | 87,8 | 84,4 | 73,6 | 102,2 | 78,1 | 97,9 | 117,4 | |
| Jul. 01 | 95,7 | 86,8 | 88,4 | 70,7 | 98,0 | 75,2 | 97,9 | 107,9 | |
| Ago. 01 | 98,2 | 87,8 | 89,2 | 72,1 | 101,7 | 73,0 | 98,3 | 112,4 | |
| Sep. 01 | 94,0 | 84,5 | 87,5 | 69,8 | 95,2 | 71,2 | 98,4 | 106,9 | |

Notas:

- 1 Los coeficientes de ponderación se basan en la media de los ingresos mundiales de exportación de 1987-1989.
- 2 Índice del petróleo y los productos primarios distintos de los combustibles. Los coeficientes de ponderación son del 57 por ciento para el índice de los precios de los productos primarios que no sean combustibles, y del 43 por ciento para el índice de los precios del petróleo.
- 3 Los índices abarcan 39 series de precios aplicables a 33 productos primarios distintos de los combustibles.
- 4 Comprende los productos forestales.
- 5 Bruto al contado. Promedio del Brent británico, del Dubai y del West Texas Intermediate, con los mismos coeficientes de ponderación.

Fuente: Fondo Monetario Internacional (www.imf.org/external/np/res/commod/index.htm).

Anexo 8

Precios de los productos básicos, 1999-2001

| Producto básico | Unidad | Promedios anuales | | Promedios trimestrales | | | | | Promedios mensuales | | |
|---|--------|-------------------|-----------|------------------------|-----------|-----------|-----------|------------|---------------------|-------|---------|
| | | Ene.-dic. | Ene.-dic. | Jul.-sept. | Oct.-dic. | Ene.-mar. | Abr.-jun. | Jul.-sept. | Agosto | Sept. | Octubre |
| | | 1999 | 2000 | 2000 | 2000 | 2001 | 2001 | 2001 | 2001 | 2001 | 2001 |
| Bebidas | | | | | | | | | | | |
| Cacao | €/kg | 113,5 | 90,6 | 91,2 | 88,3 | 100,4 | 104,5 | 100,8 | 103,2 | 102,4 | 108,5 |
| Café, arábica | €/kg | 229,1 | 192 | 176,4 | 157,5 | 146,7 | 146,4 | 129,7 | 131,7 | 128 | 124,3 |
| Café, robusta | €/kg | 148,9 | 91,3 | 86,6 | 73 | 69,5 | 64,1 | 57 | 56,9 | 53,5 | 51,2 |
| Té, precio medio en tres subastas | €/kg | 183,9 | 187,6 | 198,7 | 183,6 | 170,9 | 160 | 159,8 | 158,1 | 152,8 | 146 |
| Té, subastas de Calcuta | €/kg | 206,8 | 180,6 | 208,6 | 165,6 | 157,3 | 183,1 | 181,5 | 174,9 | 161,5 | 141 |
| Té, subastas de Colombo | €/kg | 164,9 | 179,3 | 176,9 | 188,6 | 179,8 | 152,9 | 151,2 | 151,8 | 158,1 | 158,2 |
| Té, subastas de Mombasa | €/kg | 180 | 202,9 | 210,6 | 196,5 | 175,6 | 144,1 | 146,6 | 147,5 | 138,8 | 138,8 |
| Grasas y aceites | | | | | | | | | | | |
| Aceite de coco | \$/Tm | 737,1 | 450,3 | 367,7 | 345,3 | 297,7 | 301,7 | 347,7 | 363 | 322 | 307 |
| Copra | \$/Tm | 461,5 | 304,8 | 260 | 225 | 193,3 | 189,3 | 222,7 | 235 | 210 | 195 |
| Aceite de maní | \$/Tm | 787,7 | 713,7 | 668 | 685 | 690,3 | 697,7 | 665,7 | 664 | 665 | 666 |
| Aceite de palma | \$/Tm | 436 | 310,3 | 302 | 259 | 249,3 | 246,7 | 334 | 362 | 310 | 277 |
| Aceite de palmito | \$/Tm | 694,1 | 443,5 | 364,3 | 329,7 | 283,7 | 295 | 343,7 | 363 | 316 | 289 |
| Harina de soja | \$/Tm | 152,2 | 189,2 | 181,3 | 206,7 | 189 | 171,7 | 183,7 | 183 | 182 | 181 |
| Aceite de soja | \$/Tm | 427,3 | 338,1 | 327 | 316,7 | 312,3 | 310,3 | 404,3 | 422 | 382 | 376 |
| Habas de soja | \$/Tm | 201,7 | 211,8 | 201,3 | 208,7 | 201,7 | 186 | 207,3 | 212 | 202 | 187 |
| Cereales | | | | | | | | | | | |
| Maíz | \$/Tm | 90,2 | 88,5 | 77,1 | 90,6 | 92,5 | 85,1 | 91,7 | 93,1 | 90,1 | 86,6 |
| Arroz tailandés, 5 por ciento | \$/Tm | 248,4 | 202,4 | 184,8 | 185,6 | 181,3 | 165,4 | 170,2 | 168,3 | 173 | 170,8 |
| Arroz tailandés, 25 por ciento | \$/Tm | 216,3 | 172,8 | 163,6 | 159,8 | 153,6 | 143,1 | 155,5 | 153 | 161 | 159 |
| Arroz tailandés, 35 por ciento | \$/Tm | 210,5 | 167,2 | 159,5 | 154,5 | 148,8 | 139,1 | 151,5 | 149,3 | 157,3 | 155,2 |
| Arroz tailandés, especial A1 | \$/Tm | 192,6 | 143,5 | 143,4 | 131,3 | 131,3 | 124,4 | 142,1 | 140,8 | 148,3 | 147,2 |
| Sorgo | \$/Tm | 84,4 | 88 | 77,7 | 95,5 | 98,1 | 92,9 | 94,7 | 95,1 | 94,6 | 95 |
| Trigo, Canadá | \$/Tm | 151,3 | 147,1 | 138,9 | 152,5 | 156,9 | 152,4 | 148 | 145,8 | 145,9 | 146,3 |
| Trigo, Estados Unidos, HRW | \$/Tm | 112 | 114,1 | 111,6 | 128 | 130,4 | 130,6 | 122,6 | 121,9 | 122 | 123,3 |
| Trigo, Estados Unidos, SRW | \$/Tm | 96,3 | 98,9 | 93,3 | 104,2 | 106,9 | 100,4 | 107,2 | 105,9 | 107,6 | 115 |
| Otros alimentos | | | | | | | | | | | |
| Plátanos, Unión Europea | \$/Tm | 850,4 | 712,4 | 611 | 628,2 | 910,2 | 834,9 | 686 | 696,4 | 726,8 | 686,6 |
| Plátanos, Estados Unidos | \$/Tm | 373,8 | 424 | 354,1 | 399,4 | 587,6 | 599,2 | 650,9 | 683,4 | 571,8 | 483,6 |
| Carne de vacuno | €/kg | 184,3 | 193,2 | 188,2 | 190,1 | 196 | 203 | 226,1 | 224,5 | 236,6 | 227,1 |
| Harina de pescado | \$/Tm | 392,5 | 413 | 419,7 | 430 | 462,3 | 443,7 | 499 | 508 | 507 | 509 |
| Cordero | €/kg | 261 | 261,9 | 254,6 | 260,6 | 285,8 | 291,3 | 283,9 | 276,8 | 299 | 300,8 |
| Naranjas | \$/Tm | 438,2 | 363,2 | 386,3 | 351 | 437 | 729,4 | 768,9 | 778,4 | 573 | 484,5 |
| Camarones | €/kg | 1.461 | 1.513 | 1.508 | 1.540 | 1.627 | 1.653 | 1.524 | 1.543 | 1.374 | 1.312 |
| Azúcar, precio interior, Unión Europea | €/kg | 59,17 | 55,52 | 54,22 | 52,89 | 53 | 53,12 | 52,57 | 52,54 | 53,48 | 53,07 |
| Azúcar, precio interior, Estados Unidos | €/kg | 46,6 | 42,76 | 42,09 | 47,56 | 47,44 | 46,96 | 46,78 | 46,94 | 47,09 | 46,64 |
| Azúcar, precio mundial | €/kg | 13,81 | 18,04 | 22,13 | 22,56 | 21,65 | 20,15 | 18,03 | 17,88 | 16,84 | 14,97 |
| Otras materias primas | | | | | | | | | | | |
| Algodón "índice A" | €/kg | 117,1 | 130,2 | 133 | 140,2 | 131,7 | 109,2 | 95,6 | 95,5 | 91 | 82 |
| Algodón, Memphis | €/kg | 122,8 | 146,2 | 148,9 | 151 | 146,7 | 117,5 | 108,5 | 112,6 | 101,6 | 90,8 |
| Yute | \$/Tm | 276,3 | 277,4 | 261,3 | 262,5 | 295,8 | 339,6 | 347 | 346 | 310 | 305 |

| Producto básico | Unidad | Promedios anuales | | Promedios trimestrales | | | | | Promedios mensuales | | |
|------------------------|--------|-------------------|---------------|------------------------|---------------|---------------|---------------|----------------|---------------------|-------|---------|
| | | Ene.- dic. | Ene.- dic. | Jul.- sept. | Oct.- dic. | Ene.- mar. | Abr.- jun. | Jul.- sept. | Agosto | Sept. | Octubre |
| | | 1999 | 2000 | 2000 | 2000 | 2001 | 2001 | 2001 | 2001 | 2001 | 2001 |
| Caucho, Malasia | ¢/kg | 62,9 | 69,1 | 68,3 | 66,7 | 62,8 | 62,8 | 59,5 | 59,9 | 57,2 | 56,2 |
| Caucho, Estados Unidos | ¢/kg | 80,9 | 83,2 | 82,2 | 82 | 78,2 | 76,7 | 75,2 | 76 | 72,9 | 70,5 |
| Caucho, Singapur | ¢/kg | 62 | 66,7 | 65,5 | 63,8 | 59,5 | 60,2 | 59 | 58,6 | 58 | 53,8 |
| Sisal | \$/Tm | 691,5 | 631,8 | 650 | 680 | 723,8 | 732,9 | 676,6 | 673,8 | 650 | 650 |
| Lana | ¢/kg | 398,8 | 437 | 451,7 | 448,3 | 449,7 | 430,7 | 407 | 400 | 398 | 381 |

Nota: En US\$ o centavos de US\$ por unidad. Pueden consultarse notas explicativas sobre estos productos básicos en www.worldbank.org/prospects/pinksheets/pink0400.htm.

Fuente: Banco Mundial.